

1604 - Balthazar Bellère - Trésor sacré des hommes illustres - BU Lille

Auteurs : Marulić, Marko

Description matérielle de l'exemplaire

Format 8°

Dimensions de la page 173 x 110 mm

Indications sur la reliure Frontisp. gravé aux initiales "NB fe. NK in." Lettrines gr. sur bois.

Pages de l'exemplaire

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

50 Fichier(s)

Remarques

Remarques- L'édition de 1604 ne reprend pas la même épître dédicatoire que l'édition de 1595 du même imprimeur.

- Pièces limin., tables, etc.

- Contient aussi : "Enseignement de N. S. Jésus-Christ, composé en vers latins par Marc Marule, mis en françois, vers pour vers, par M. Charles Dydier"

Généralités sur l'exemplaire

Référence ThRenThRen_1472

Titre long LE // THRESOR SACRE // DES HOMMES ILLVSTRES // CONTENANT // Vies, Faicts, et Dicts plus // remarquables des saints, et // saintes : par exemples des- // quelz un chacun pourra // apprendre a saintement vivre. // Avec un traicté tres-excellent // du iugement dernier. // Recueillis en six liures par MARC MARULLE per // sonage de grand doctrine, // & mis en François par M. PAVL DV MONT. // Plus les tesmoignagnes // des escritures et aut= // heurs autentiques dont le tout est tiré, et // tables non moins // utiles. // A DOVAY. // De limprimerie de Baltazar // Bellere, au compas dor, // Lan 1604.

Imprimeur(s)-libraire(s) Bellère, Balthazar

Date 1604

Identification de l'exemplaire

Lieu de conservation et cote Lille (Fr), BU Sciences Humaines et Sociales, Fonds précieux, A-1848

Lien vers la notice du catalogue de l'institution de conservation [Université de Lille](#)

Sources de la numérisation Photographies de travail, Anne Réach-Ngô

Type de numérisation Numérisation partielle

Autres exemplaires localisés Paris (Fr), Bibliothèque nationale de France, Tolbiac, microfiche P90/3774 et [H-16615](#)

Marques d'appropriation

Présence d'annotations manuscrites L'exemplaire ne comprend pas d'annotations manuscrites, excepté sur la page de titre.

Pages significatives numérisées Voir [la page de titre](#) d'un exemplaire de 1604 ainsi que la notice "Martin Baes, un graveur flamand à Douai" proposées par le Réseau des Bibliothèques Douai Quincy, Marceline Desbordes Valmore.

Indications sur la notice

Contributeur

- Réach-Ngô, Anne
- Vervent-Giraud, Sylvie (révision)

Remerciements Nous remercions Cécile Martini qui nous a très généreusement donné accès au fonds de la collection Agache après nous en avoir présenté l'histoire et montré tout l'intérêt.

Droits

- Image(s) : Université de Lille
- Notice : Anne Réach-Ngô (UHA, IUUF) ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle). Licence Creative Commons Attribution - Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR)

Citer cette page

Marulić, Marko, 1604 - Balthazar Bellère - Trésor sacré des hommes illustres - BU Lille, 1604

Anne Réach-Ngô (UHA, IUUF) ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle)

Consulté le 16/01/2026 sur la plate-forme EMAN :

<https://eman-archives.org/ThresorsRenaissance/items/show/1472>

Copier

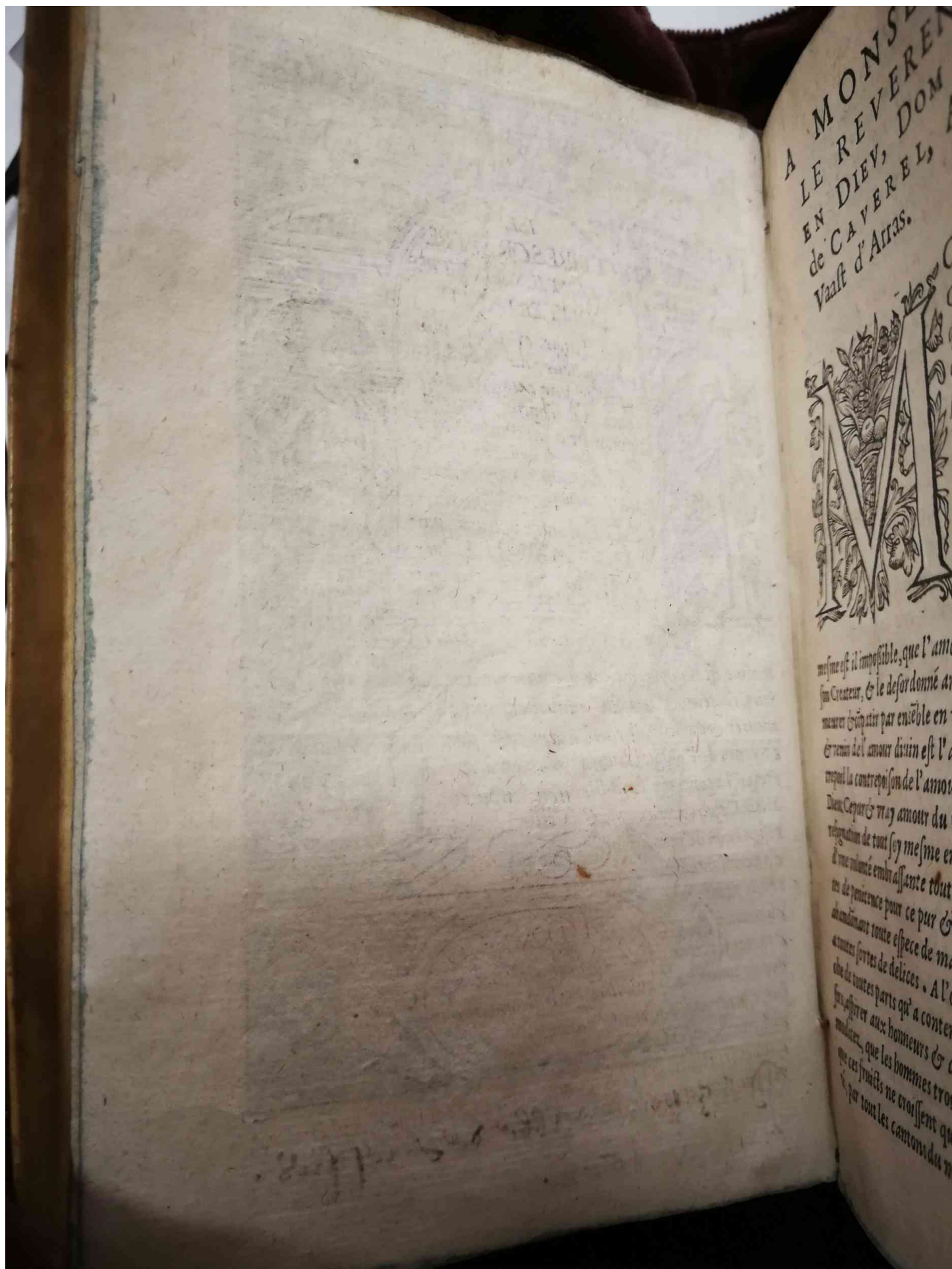
Notice créée par [Anne Réach-Ngô](#) Notice créée le 03/07/2018 Dernière modification le 31/07/2024





Priez pour L'abbé de Luffus
1622.





A MONSEIGNEUR
LE REVEREND PERE
EN DIEU, DOM PHILIPPES
de CAVEREL, Abbé de saint
Vaast d'Arras.

MONSEIGNEUR,
Comme il est impossible
que naturellement deux
corps matériels soient en-
semble par pénétration en
un même lieu, & que
deux formes essentielles soi-
ent en une même matie-
re; ou bien que deux quali-
tez contraires soient égales
en un même sujet. De

même est il impossible, que l'amour pur de l'ame bien aimée
son Createur, & le désordonné amour de soy même puisse de-
meurer & cohabiter par ensemble en une même ame: car la poison
& venin de l'amour diuin est l'amour de soy même, & a Con-
trepoil la contrepoison de l'amour propre, c'est l'amour pur de
Dieu: Ce pur & vray amour du Createur consiste en une entière
résignation de tout soy même en Dieu, corps, ame, & esprit &
d'une volonté embrassante tout bien en general, & toutes sor-
tes de pénitence pour ce pur & non feint amour, quittant &
abandonnant toute espèce de mal, renoncant par même moyen
à toutes sortes de délices. A l'opposite l'amour propre ne cher-
che de toutes parts qu'à contenter soy même, prendre ses plai-
sirs, aspirer aux honneurs & dignité, & à toutes autres com-
moditez, que les hommes trouvent douces & suaves; combien
que ces fruits ne croissent qu'aux arbres que Sathan a plan-
té, par tout les cantons du monde, pour d'icelluy fruit empoi-
sonner

EPISTRE.

sonner ceux & celles que ces damnables astuces pourront se-
duire & tromper: Et encore que lon publie aux Creatures
humaines par tout l'univers de la Chrestienté qu'ilz embras-
sent ce pur amour inuiolable de la volonté bien aymante son
Dieu & createur, Ceste contagion d'amour propre cherye par
les hommes qui respirent sous ce siecle present, s'oppose contre
icelluy; de sorte qu'au monde la maiesté diuine est delaissee &
abandonnée, pour suyure & seruir le Diable: Miseres lamen-
tables & tout ensemble deplorables: Quel prodige de la corrup-
tion du monde, de vouloir plustost dedier ses ans au seruice d'une
ne prison eternelle, qu'au perpetuel repos de leurs pauvres
ames: Aymer plustost les attraits d'une illusion trompeuse,
que de cherir une Idée Saincte & veritable. Croire plustost au
Diable qu'à Dieu: Faire banqueroute à la foy, l'envelopper
du voile de la mescreance & l'alaiter du lait pernecieux des
mamelles de sathan; ah! cest estre inique, barbare & infidel
à soy mesme: Encore si ce vice ne regnoit qu'à la suite des
simples, cest vsaige seroit aucunement supportable, & attireroit
l'excuse à son party, d'autant que ce seroit pecher par
ignorance. Mais il est pensionnaire de ceux que la fortune a
esleuez: que le ciel a gratiffiez de ses dons: de qui le iugement
est faconé en l'academie de la perfection ciuile: qui ont la
raison libre; & a qui la cognoissance de ce qui doit estre cen-
suré n'est, int interdite: Et neantmoins se laissent gagner
à la faueur de leurs desirs mondains, que l'infidelité de sathan
peint en leurs imaginations, par des nouuelles inuentions des
vanitez, curiositez, & lectures de liures lascifs prophanes &
deshonestes, sans vn million d'impietez qui leur faict
praticquer pour leur faciliter le chemin des enfers, & com-
me pere des obscuritez de la nuit borne leurs veuës de ces
ombrageux obstacles: Ses tentations (ennemies de leurs felici-
tez) s'opposent à la clarté de leur beatitude, & condamnent
des-là leurs yeux à ne voir plus que par des rayons funestes la
clarte qui les illumine. Ainsi ceste peste contagieuse infelle
tout le Christianisme de la puanteur de son infection, de ma-
niere

EPISTRE.

niere que l'on tient pour grossiers & ignorans ceux qui n'obseruent point les loix du vice. Mais les plus saiges & mieux aduisez preuoyans au seiour futur de l'eternité quittent (par vn sage mespris des choses perissables) le monde & ses associez en espousant les religieuses disciplines des religions, & pour preuue ie ne puis (MONSEIGNEUR) produire d'exemple mieux a propos que la dignité de vostre personne, recognoissant les vœux de vos affections si fidels a l'amour eternal Incrée (qui est Dieu) par la puissance duquel toutes choses ont esté creez: La charité de cest amour logee des vostre en face au cabinet de vostre cœur vous a bien fait recognoistre que le premier don du Sainct Esprit est la crainte de Dieu, & par ce don gratuit de sage crainte vostre beau iugement retirant ses affections de la terre, pour aymer au Ciel, à faict trophée de l'orgueil, de l'ambition, & des honneurs du monde par vne recognoissance du peril ou s'exposent ceux qui les possèdent: Ce n'est pas la flatterie qui commande a ma plume d'attaquer vos merites, i'y suis inuité par la raison, & la verité, qui pour ne rendre pas leurs registres suspects a la posterité, veut qu'on y lise de bonne heure les dons du Ciel que le S. Esprit a installé en vostre ame, ce que le vulgaire ne scauroit ignorer sans dementir la verité mesme, de sorte, (MONSEIGNEUR) que les vertus qui ornent vostre ame, feront que vostre nom decorera ce liure, que les agents de mon affection vous presentent comme le plus pretieux de leurs possessions: Aussi est-ce vng thresor inestimable des fruiets spirituels traduit du latin en nostre langue Francoise par feu Maistre Paul du Mont homme tres-docte, pieux, & affectionné a nostre Religion Chrestienne, lequel comme vne glace nayfue represente au vis le droict chemin du Ciel que le Sauueur du monde nous est venu en personne tracer par la piste de ses pas, & ayant esté suyuy d'un grand nombre des Saincts & Sainctes ames, tant Religieuses que seculieres. Le traducteur depeint assez nayfement les admirables vertus de leurs vies, puis que les exemples incitent plus que les enseignements:

EPISTRE.

ments: Ces pauvres ames orgueilleuses & superbes y recognoissent la grande humilité par laquelle on eschelle le Ciel: L'exemple d'un S. François (un des miracles de la Chrestienté) leur sera tres-vtile; estoit si saint lors qu'il habitoit en ce bas monde qu'il entra en l'innocence d'Adam; de sorte que les creatures insensibles & les animaux irraisonnables luy obeyssoient. se tenoit neantmoins pour le plus grand pecheur de la terre & pire que les volleurs des bois tant il estoit humble, & pour ce estoit il appelé l'humble François: Saint Augustin le miroir d'humilité entre les prelatz estoit si amateur de ceste noble vertu & mespris de soy qu'estant exalté par aucuns d'avoir escript si doctement leur respondoit qu'il avoit a mespris les honneurs dont il estoit indigne: les exemples y sont en trop grand nombres pour en faire icy mention de tous: Les voluptez y recognoistra la chasteté & pureté de cœur que nous devons avoir: les delicats y verront les grandes peines qu'il nous faut endurer pour y parvenir: Les ingrats & mesconnoissants y apprendront de quel amour fort & Inviolable nous devons aimer la diuine maiesté de nostre Dieu, & la charité de laquelle nous devons aimer nostre prochain: bref tous pecheurs y apprendront la methode de bien viure, le vray moyen de rendre leurs vies sterilles de mauuaises habitudes, & de rendre leurs ames aussi brillantes de pureté & d'innocence que l'esmerande est verdoyante & agreable à la veüe de ceux à qui la curiosité forme des desirs en leur fantasies, mesme d'exceder en beauté le diamant & toutes choses que le monde tient de pretieux, puis que noz ames sont la figure, la forme, & le moule moulé, sur le filz de Dieu: Ils peuvent donc iustement esperer en la misericorde diuine en ramenant tous leurs Actions sous l'arbitrage de la raison; congédiant tout ce qui est de pernicieux pour embrasser sainctement la Croix de la penitence, que si quelques coupables regrettent leurs Crimes, & que par vne contrition penetrante le rocq de leurs cœurs leurs yeux (officieux à la reparation de leurs peines) s'offrent à plorer leurs iniquitez, ce luy

EPISTRE.

Se joindra de leur party & leur servira de guide tout le cours
de leurs vyes : si vostre veüe fleschit ses œillades sur l'inten-
tion de mes affections en penetrant dans l'inclination de
mon cœur elle y recognoistra le desir que j'ay de demeu-
rer eternellement.

MONSEIGNEVR

Vostre tres-humble & tres-
affectionné Seruiteur

BALTAZAR BELLERE.

DISCOVRS DV SEIGNEVR DE
Betencourt, Genil-homme de la maison du Roy, sur
cest œuvre excellent & diuin de Marule, tourné
du latin par M. Paul du Mon.

SI d'un tiltre d'honneur nous haussions iusqu'aux cieux
La force, la vaillance, & les faicts glorieux
De Xerxes, de Cesar, d'Annibal, de Pompée,
Qui le harnois au dos, en la dextre l'espée,
Soit la rondache au bras, ou la cuisse en l'arcon
Tranchoient leurs ennemys, ainsi que la moisson
Tombe deffous la faux quant la Chienne etherée
Brusle le sein beant de la terre alterée,
Qui n'auoient autre but qu'un peu d'honneur mondain
Qui passe comme vent en moins d'un tourne main,
Et masquez seulement de quelques vertus vaines,
Qui n'ont peu les sauuer des eternelles peines,
Combien plus deuons nous celebrer ces guerriers,
Ces martyrs empourprez, ces luisants Cheualiers,
Qui non pompeux d'habits (comme ce glouton riche
Trop prodigue vers soy, au Lazare trop chiche)
Ny reuestus d'acier, ains de cendre affublez,
D'une haire, ou d'un sac, à grands coups redoublez,
(O sainte cruauté) se plaignants la poitrine
Ont rembarré Sathan, dompté la chair mutine,
Foulé le monde aux pieds d'eux-mesmes les vainqueurs
D'une gloire immortelle, & ces grands belliqueurs
Par le fer, par le sang, par vaillances extremes,
Victorieux d'autrui estoient vaincus d'eux-mesmes.
O esprits bien-heureux qui auez combattu,
Remparez du plastron de la sainte vertu.
Et ores iouissez en la celeste plaine
Du guerdon merité du fruit de vostre peine!
Christ deuoit, comme il est, estre vostre loyer,
Estre vostre couronne, estre vostre laurier,
Puis que vous batailliez pour un si grand Monarque
Qui en son trosne assis poise, sonde & remarque,
Les fideles deuoir que ses seruiteurs font,
Ainsi qu'un Chef de camp qui planté sur un mont
Non loing des murs batus de l'effroyable foudie
De ses canons fumeux a fait voler en poudre,
Considere, attentif, ses soldats assaillants,
A fin de guerdonner ceux qui sont plus vaillants.

Mais

Mais ceux qui pour le monde ont hazardé leur peine,
Comme le monde est vain aussi leur gloire est vaine.
Car hélas! ô malheur, qu'est ce qu'elle leur valut,
Puis qu'ilz l'ont acheté au pris de leur salut?
Ils voudroyent maintenant auoir bescché la terre
Plustost qu'auoir versé tant de sang par la guerre,
Plustost qu'auoir porté les enseignes des Roys,
Et de leurs ennemis triomphé tant de fois.
Ils cognoissent à l'œil que vaut le diademe,
Les lingots Indiens, l'autorité suprême,
Ils voyent, bien que tard ce que leur a seruy
D'auoir dessoubz leurs loix tout vn monde asseruy,
Puis qu'ils n'ont point marché soubs le Dieu des armées
Ny rangé pour son nom leurs troupes animées,
Car c'est vrayement regner que seruir ce grand Roy,
Maniant vaillamment les armes de la foy.
Le reste n'est que vent toute chose mondaine
Ce n'est que vanité, voire vanité vaine,
He! que sont deuenuz tant de palais dorez?
Qui sembloient voisiner les cercles etherez,
He! que sont deuenuz le tombeau de Carie?
Les murs de Babylon, les pointes de Pharie,
Thebes au cent portaux, le temple Ephesien,
Le Rhodien Colosse? Ils sont reduits à rien.
L'orgueil de tant de Roys, qu'est-ce qu'un peu de cendre
L'insatiable cœur de ce grand Alexandre
A qui tout l'univers sembloit estre petit,
Est content d'un tombeau qu'un venin luy batit.
Que trauallez vous tant ô amateurs du monde?
Quant vous aurez conquis toute la terre ronde
Si n'aurez vous rien fait, car son pourpris n'est point,
Au ciel parangonné vn tout seul petit point.
Ou sont les voluptez, les parfums, les delices
D'un mol Sardanapal' abismé en tous vices?
Ou sont tant de thresors? tant d'habits precieux
Dont l'esclat faisoit honte à la lampe des cieux?
Il me desplaist de veoir ces follastres menades
Qui vont hurtant le ciel de leurs rattedennades.
Il me desplaist de veoir ces mignons godronnez,
Parfumez, crespeluz, fardez, effeminez,
Puis donc que nous voyons que toute chose est vaine,
Que tout ce que depend de ceste vie humaine.
N'est qu'une fleur des champs qui au matin nous rit,
Et le soir arriué aussi tost se flestrit,

Et que rien n'est colé de liaison si ferme
 Qui ne sente soudain son declin, & son terme,
 Pourquoy nous, à qui Dieu a esleué les yeux
 Vers le cristal poly de la voute des Cieux,
 Demourons nous plonge au borbier des richesses,
 Des sales voluptez, des grandeurs tromperesses?
 Pourquoy demourons nous comme animaux panchez
 Vers le centre terreux souillez en noz pechez?
 Comme s'il n'y auoit vne vie eternelle,
 Comme s'il n'y auoit vne mort immortelle,
 Comme si ce grand Dieu vestu de nostre chair
 Ne deust la lampe en main noz vices esplucher,
 Si les Gentils croyoient aux Idoles menteuses,
 Qui ne leur prononçoient que parolles douteuses,
 S'ils craignoient ces faux dieux que leurs artistes doigts
 Auoient élaboré d'or, d'argent, ou de bois,
 Sans oreilles, sans yeux, sans puissance, sans ame,
 Mesmes subiects au temps, au fer, & à la flamme :
 Nous qui sommes lauez au sang de Iesus. Christ,
 Nourris en son escole, enseignez de l'esprit
 Qui ne peut onc mentir, & qui est nostre guide
 Par les baus brise-nefs de ceste plaine humide
 Qui a bati ce Tout, & en peut d'un seul mot
 Renuerser s'il luy plait, l'un & l'autre piot.
 Deuons nous pas le croire, & d'une ame epeutée
 Trembler sous le pouoir de sa verge ferée?
 Pour Dieu reueillons nous, empoignons le flambeau
 De la verité sainte, arrachon le bandeau
 Qui nous voile les yeux d'une noiratre nuë,
 Et suivons le sentier de ceste troupe esluë.
 Qui par soif, qui par faim, qui par mille combats
 Ont assailly les cieux comme vaillants soldats
 Et s'en sont emparez: la celeste barriere
 Ne se gaigne iamais que par force guerriere.
 Si le sang de la grappe, ou le sang du meurtier
 Estant iadis monstré à l'Elephant guerrier
 L'animoit au combat; si le chenal pennade,
 S'il hennit, s'il bondit, si de mainte ruade
 Il frappe l'air siffant, s'il euent son crin,
 Si fierement ioyeux il argente son frein
 D'une baue escumeuse, & bat du pied la terre
 Lors que l'airain l'appelle au mestier de la guerre:
 En voyant tant de sang (sans maintenant parler
 Du sang du Sainct des Saincts) ainsi qu'en ruisselet,

Scrons

Serons nous pas esmeus à empoigner les armes,
 Et nous fourrer, Lyons, au milieu des allarmes
 Du Tyran des enfers, & d'un courage fort
 Remporter le Laurier d'une honorable mort?
 Au son de leurs vertus & de tant de merueilles
 Auron nous les cœurs sourds, & sourdes les oreilles?
 Tu es docte M A R V L (hal que n'ay ie la voix
 Du Cigne mieux chantant sur les fleuves François
 Pour peranner ton los) acheué cest ouurage.
 Plus durable que fer, que cuiure, que la rage
 Du Temps deuore-tout : & toy mon cher D V M O N T.
 Quel rameau porte honneur encernerat ton front,
 Quel ciseau grauera ton beau nom & ta gloire
 Sur le marbre plus dur du Temple de memoire.
 Pour nous auoir tourné ce gentil escriuain
 Qui au sein de vertu nous conduit par la main,
 Et nous enseigne au doigt le chemin qu'il faut suyure
 Pour mourir en viuant & pour en mourant viure?
 Hal! que ie suis marry que tant de bons esprits,
 Infectent ainsi l'air d'un tas de vains escrits,
 Empoisonnent nos cœurs, paissent noz fantasies
 De vent, de vanitez, & de fables moities,
 Mais sur tout ie me deux qu'un vers si triomphant
 Celebre vne paillarde, & son paillard d'enfant.
 Qui pourroit veoir d'œil sec tant de diuins poetes
 Qui debueroient du grand Dieu estre les interpretes,
 Les truchemens du Ciel, souiller ainsi leurs vers
 Au boubier limoneux de leurs amours diuers?
 Sathan leur fournissant de lampe, d'ancre & plume,
 Et leurs vers mal fourbis remettant sur l'enclume.
 Pensez, poetes, pensez quel compte vous rendrez
 A vostre iuste luge, au iour que vous viendrez
 Deuant sa Majesté, d'un si grand nombre d'ames
 Que vous auez plongé aux infernales flammes,
 Quoy? fouillez vous ainsi le sang du testament
 Qui les a racheté si charitablement?
 Retrachez vos escrits, & lavez le en larmes,
 Et contre vostre auteur n'affilez plus voz armes,
 Ains reparam la faute, employez vostre esprit
 Qui a chanté le monde, à chanter Iesus-Christ,
 Ses cloux soyent vostre plume, & la source diuine
 Qui faillit de son flanc soit vostre eau cheualine,
 Vostre encre soit son sang, la croix vostre papier,
 Son chappeau espineux vostre gentil Laurier,

Le feu

Le feu de son amour essancé dans vostre ame,
Soit la sainte fureur qui vous pousse & enflamme,
Sus donc sacrez à Dieu, l'immortel de vos vœs
Si que vostre Vranie estonne l'Vniuers,
Et vous meritez la celeste couronne
Qui sur les fronts marquez eternelle fleuronne.

Virtute, non sanguine.

D'ESNE.

DISCOURS DE IEAN LE GILLON,

*Aduocat au siege Presidial d'Abbeville, à M. Paul du Mont son
ancien amy, sur sa traduction de Marulus.*

LE soigneux metalliste és veines plus secretes
Perçant les diuers lits des terreuses cachettes,
Va sondant les thresors pierres & mineraux,
Iustement loing de nous comme mis és tombeaux.

Le medecin expert fleurète en mainte sorte
Les remedes sublimes que la terre rapporte,
Criant de mille endroits d'un art laborieux
Pour combattre la mort, tes moyens precieux.
Et l'accort iardinier ains qu'il dresse vne parterre
Plantes, semences, fruiçts de toutes parts va querre,
Et de climats diuers semond les arbrisseaux
Pour orner les parquets de fleurs & fruiçts nouveaux.

Ainsi le Philosophe industrieux pourchasse
Mille subtils moyens pour nostre humaine race
Redresser és sentiers des plus parfaites mœurs,
Qui facent escarter de tous vices les cœurs.
A ce veillal Indoïs, & Chaldean antique,
L'Egypte, le Brachmanne, & le Mage Persique,
Puis les Grecs & Romains tallonnans ces ayeux
Puiserent les thresors des sources des Hebreux.

Or les sages mondains seulement pour l'image
D'un passager bon heur, & pour calmer leur aage,
Espurerent leurs mœurs, oublians le plus beau,
Le loyer eternel suruiuant au tombeau.

Mais le Chrestien instruiçt en plus sçauante escole
Du monde attire cœurs iectant l'espoir friuole,
Au ciel donne liesse aspirant chascques iours,
Compasse ou vray niueau de sa vie le cours.
Puis comme s'elgayant en campagnes bien amples

Rece-

Recherche à ce dessein preceptes & exemples.
Mieux qu'Alayde ne fait les fruits Hesperiens.
Ny d'Argon les Nochers les threlors Colchiens.
Ainsi ce braue aucteur plus que l'autre Marule,
Mieux que Pline, Laëice, & qu'Eunape incredule
Que Valere, Fulgose, Egnace autres aussi,
Les exemples tres beaux des mœurs amasse icy.
Tissant, comme vn chapeau de fleurons delectables
Les dicts avec les faicts, des Peres, memorables.
Par tous les temps du monde industrieux marchant
Les perles & thresors nous a esté cherchant,
De Charité, Iustice, & Constance, & d'Humbleste,
Vn riche Magazin de trophées il dresse.
Dieu ne permettant moins les illustres vertus
De sescheris Heros de gloire reueustus
Bruyre par doctes voix & trompettes chantées
Que des superbes Roys les victoires vantées.
Icy toutes vertus en leurs rangs choisiras
Icy de cent couleurs peintes les marqueras,
Et si des mariniers l'experte outre cuidance
Tenter nous fait des flots inclemens l'inconstance,
Combien feront des Saints les labeurs courageux
Du monde mespriser les dangers naufrageux?
Or ce qu'à peu de gens cest Aucteur Dalmatique
En peu vulgaires mots auare communique
Tu l'as, *du MONTE*, rendu à chacun familier,
Desployant liberal ce thresor singulier.
A toute nation qui du François langage
Par maints doctes discours embrassera l'usage.
Douay pays doüé de studieux esprits,
Dés que Minerue en toy sa demourance a pris
Tu nous as desfriché maints grotesques antiques,
Ariste les ornant de gizes magnifiques,
La Muse bien disante & triple faculté
Sur tes flots Scarpiens leur enseigne ont planté.
Seule de ton climat qui combats l'ignorance
Estourbillons de Mars, seule appuy de science,
Chery, *du MONTE*, ton heur, dont la vie respond
A la voix, & la voix à son sçauoir second.

SON:

SONNET SVR LA TRA-
DUCTION DE MARVLVS,
par R. P. Bauduin Deglen,
Abbé de Hennin.

L'Homme charnel, le fangeux Epicure
Qui ne ressent que son limon bourbeux,
Vers le vray bien, ne scauroit vertueux
Dresser son cœur; trop se plait en ordure.

L'homme diuin n' a de ce monde cure,
Fuit de la chair les plaisirs chatouilleux,
Se plait en Dieu, en Dieu se trouue heureux
Comme en celuy qui tout bien luy procure.

L'un de la chair accuse les efforts:
L'autre s'en rit, & reçoit tous conforst
Par l'esprit saint, qui luy fournit halene.

Docte du MONT, ton Marule au dernier
Donne le pris, confondant le premier
Par mille faicts, par raisons qu'il amene.

SON-

SONNET DE PHILIPPES DE BROIDE
Conseiller de la ville de Douay, sur ceste
traduction.

Vuyes cœurs genereux ces folastres escrits,
Ces Romains Amadis, qui par grands artifices
Fabuleux & menteurs pipants les plus nouices,
Chantent effeminez le Brandon de Cypris,
Or de son nain bastard & les pleurs & ses rûs,
Or d'un Mars dieu-guerrier les tournois & les lyces,
Or d'un Machianel les estranges polices.
Apais de voluptez, sorciers de nos esprits.

Fi de ces vains discours nourriciers de tout vice,
Ennemys de vertu, ô combien plus propice
Nous est ceste leçon de ce liure divin,
Qui comprend les hauts-faits, les combats, la victoire
De ces preux champions qui triomphans en gloire
Ont surmonté la chair, le monde & le malin.

Le translateur à ce liure.

Liure viença, esconte & tens l'oreille,
Entends-tu bien? Va ten donc, c'est tout dist:
Tins-le secret, tu gaigneras credit
En espandant ton odeur non-pareille.

Si de chacun tu n'es point caressé,
L'antiquité rend ton bruit authentique,
Contente toy, tu seras embrassé
Finablement de tout bon Catholique,

APPROBÉ

APPROBATIONS.

Nous soubs-signez commis à la vifitation des li-
ures en la ville & Vniuerfité de Douay, par Mon-
seigneur D. Matthieu Moullart Reuerendissime Euef-
qus d'Arras, certifions auoir veu & vifité ce liure nom-
mé le *Threfor des faicts & dits memorables des hommes sainctz*
& *illuftres*, composé en fix liures Latins par Marc Ma-
xulus, depuis traduits en François par Paul du Mont,
auquel & en l'Epiftre dedicatoire y ioincte nous n'a-
uons trouué aucune chose qui ne foit bonne, enſemble
tres-vtile & tres-prouffitabte pour la diſcipline Chre-
ſtienne & maintenant de noſtre ſaincte Foy Catho-
lique Apoſtolique & Romaine. En approbation de-
quoy nous auons icy mis nos noms,

Gulielmus Eſſius, Sacrae Theologiae Doctor.

Baltazar Seulin, Doyen de S. Amé en Douay.

*Antoine Surius Licentié en Theologie, &
Curé de S. Pierre en Douay.*

CEs dictz & faicts memorables des hommes illu-
ſtres pour la ſaine doctrine contennue en iceux,
meritent d'eſtre leu, partant fructueuſement ſe met-
tront en lumiere, faict en la Cité d'Arras le xij. en
Aouſt. 1603.

*A. Herby Chanoine d'Arras, & Viſiteur
des liures.*

PRE-

PREFACE OV AVANT- PROPOS DE L'AVTHEVR.



N lisant souvent les vies des hommes saints, il m'est
venu en pensée, faire ce qu'aucuns ont fait en faeil-
lettant les Histoires des Gentils & Payens; assçavoir
de recueillir de là des exemples de vertu; afin de les
proposer à ceux qui desirerent estre Saints, pour les imiter & en-
suyrez; considerant principalemēt, que l'esprit de l'homme est natu-
rellement plus esmeu par exemples à choses hautes & excellentes,
que non par enseignemēs & instructions: A cause que chacun s'a-
donne plus volontiers, & se met plus hardiment à vouloir faire ce
qu'il a veu autrui auoir fait, que non pas ce que lon luy a con-
seillé faire. Car bien peu en ont on trouuez qui eussent voulu em-
brasser pauvreté, humilité & chasteté, & qui se fussent adonnez
à veilles, ieusnes, & autres exercices laborieux & penibles, en-
core que tout le monde les eut haut-louez magnifiquement, si lon
n'eut veu personne qui les eut auparauant embrassez. Et mesme,
quelcun parauenture pensant que nul n'eut peu faire choses si
grandes, eut dict à ceux qui l'eussent voulu induire à ce faire; Et
bien, hypocrites, pourquoy, ie vous prie, voulez vous me charger
sur les espaulles, ce que mesme vous ne voulez toucher du bout du
doigt? I'oy bien que beaucoup de gens m'admonestent de ce fai-
re; mais ie n'en veulx qui le facent: faictes vous les premiers
ce que vous commandez, à ce qu'il ne me semble si difficile &
mal-aisé comme ie l'estime: & lors que vous le ferez autant bien
que vous le dites, ie croyray que ce sera chose prouffitabile & fai-
sable: Mais si longuement que ie ne verray voz œures correspon-
dre à voz parolles, ie ne scauray penser que vous me conseiliez
pour mon bien, ains que vous vous iouez & mocquez de moy. Donc
il appert assez, hommes Chrestiens Catholiques, que nous som-
mes grandement obligez à ceux qui les premiers nous ont telle-
ment cultiuez ces vertus, qu'ilz ont ouuert & frayé aux autres le
chemin pour les acquerir: donnant à cognoistre par leur exemple,
par quel moyen & quels exercices lon se peut obtenir pour iamais
une gloire solide & assurée. Quant est de moy, ie ne m'esmerveil-
le point fort en ce cas, cōme plusieurs font, de ces anciens Grecqs,
Romainz,

P R E F A C E.

*Ce n'est
rien des
Caton, et
des Scipi-
ons au
pris des
hommes
saincts,*

Romains, ou autres addonnés au service de ces faux Dieux, es-
quels il n'y a peu rien auoir de parfait; attendu qu'ils estoient
ignorans la vraye voie de verité: mais j'admire premierement les
Hebrieux, & puis apres les nostres, c'est à dire, les Chrestiens, qui
croians à Dieu seul n'ont ny estimé impossible ce qu'il commandoit,
ny pareillement redoubté de l'exécuter & accomplir. Ensuive
d'oc qui voudra les Catons & les Scipions, les Fabrices
& les Camilles; que l'on imite Socrates Pytagore, Platon,
& les autres Professeurs de sapience humaine, autant
comme on le trouuera bon de nostre part, il fault que nous regar-
dions & considerions les hauts-saincts & les meurs des saincts per-
sonnages des vieils & nouveau Testamēt, Et que nous mettrons tou-
te peine, emploians toutes nos forces pour les ensuiure & imiter:
à celle fin que puissions gaigner le tres-hault pris de beatitude e-
ternelle qu'ils ont acquis. Et au contraire, il nous fault entiere-
ment delaisser ceux qui se fouruoians de la vraye sapience, ont em-
ployé toute leur industrie & labeur, pour acquerir la gloire des
hommes se perdans & abisimans es tenebres d'erreur. A cause que se
voulans eux-mesmes ouurir un chemin pour paruenir à la bea-
titude, ils n'ont point voulu voir celui qui leur estoit monsté de
Dieu, autheur & donateur d'icelle. Pourtant ont ilz esté deceux
en leurs entendemens, ne pouuans paruenir & atteindre au but
là où ils presendoient. Voire-mais ceux-cy, lesquels ont eu soin
de s'appuyer & s'arrester plustost sur la sapience diuine, que non
sur la doctrine humaine, suiuis & embrassés non ceste philosophie
terriēne, ains celle qui est descendue des cieus, sont montés au ciel
dont elle est venue: n'auans peu errer; pource que celui-là les en-
seignoit, qui seul ne trompe, ny n'est iamais trompé d'aucun. A
raison dequoy aussi, ilz se sont acquis & ont gaigné la gloire des
hommes en la reiectant & fuyant: voire beaucoup plus grande que
ceux-là mesmes qui l'ont cherchée & poursuiue. Car jaçoit que
l'antiquité ait grandement admiré ces pourchasseurs d'honneurs
populaires, l'Eglise Catholique neantmoins celebre & admire beau-
coup d'auantage les nostres, estant iournellement empeschée à
chanter les louanges de ceux qu'elle sçait certainement viure a-

*La gloire
des saincts
reliet en
terre &
au Ciel.*

uec Dieu dans ces palais celestes & eternels. Et par ainsi il auient
qu'ils sont lassus entre les Anges, bien-heureux, & s'à bas entre
les hommes, grans & magnifiques. Les temples & les autels leur
sont

P R E F A C E

3

Sont icy dediez; leurs images & leurs memoriaux sont dressez par tout, & leurs faicts & dits sont publiez & preschez parmy toute le monde. Ils sont haultement louez de chacun, leurs os sont honnorez en terre, & leurs ames s'esioiuent es Cieux. On racompte avec grand estonnement leurs miracles, comme choses surpassans toutes forces de nature, & humaines raisons. Ores sus donc, quāt à ce qui touche l'integrité & excellēce de leur vie, en premier lieu, *Leur ver-
tus des
homme,
saints,
sont ad-
mirable,* en qui, dites moy, a lon iamais veu & remarqué autant de constan-
ce & de fidelité; de tēperance & de grandeur de cœur, de iustice
& de mansuetude; de misericorde & de liberalité, comme lon a
veu en ceux cy?

Il n'y a eu menace de tyrans, qui les ait peu esbranler tant soit peu, pour n'obeir point à Dieu; ilz n'ont peu estre corrompus par nulle largesse; si & n'ont ils peu aussi estre allechez, ou amadouez par nulle volupté ou flaterie. Lors mesme qu'ils deuoiēt estre à droit deuant les iuges & magistrats pour la defence de la verité, ils ont eu en mespris les plus cruels & horribles supplices, & la mort mesme, prians Dieu pour le salut de ceux qui les tourmentoient & mettoient à mort. Ils aymoient mieux pardonner l'injure que non la vanger; & faire bien à ceux qui les persecutoiēt capitalemēt que non en appeter la vëgeance. D'auantage les uns ont vescu en virginité perpetuelle, & les autres en chasteté & continence, aiās quicté leurs riches possessions & patrimoine, voire tout tāt qu'ils auoient de propre, pour subuenir à la neceßité des pources souffreteux; faisant tousiours plus de cas de pieté, que de grande abondance; & de poureté, que de richesses; à ce qu'estās adeliures & affranchis des biens terriens, ils peussent apprehender plus facilement les celestes.

Avec tout cela, ils n'ont reiectez nuls traiaux quels qu'ils *Les pre-
gatiues
des saints
en auant
a mira-
ble,* ayent esté, pourueu qu'ils pensassent pouuoir en cela faire seruice à Dieu. Pourtāt aussi les a il eu en telle estime et reputatiō, qu'il leur donnoit puissance de guarir toute infirmité de resusciter les morts, d'entendre les haults mysteres, predire les choses à venir, de cōmāder aux Diables, & de faire en somme tout ce que l'homme ne peut nullemēt, si Dieu mesme n'est avec luy. Que lon ne nous parle point icy donc de la puissance de ces tres-riches & tres-grands Princes & Roys; car des biens pources Chrestiens les ont surpasser en cest endroit. Que lon se taise de la grandeur des esprits & en-
tende-

Les Phi-
losophes
ne font
rien au
pris des
saincts.

4

P R E F A C E.

tendemens des Philosophes ; ceux-là seulz qui ont creu en Dieu
ont sçeu Et peu trouuer la verité. Que la gloire des hommes soit
soit muette, d'autant que les seruiteurs de Iesus-Christ ont acquis
& obtenu une gloire & une splendeur beaucoup plus durable, &
de laquelle lon ne peut mesurer ou comprendre ny la grandeur ny
la longueur. Au moyen dequoy, ce n'est pas sans cause que nous les
proposons Et mettons en auant à chacun pour les imiter, attendu que
vrayement ilz ont merité & meritent estre preserez à tous.

L'intenti-
on & le
present de
l'au-
teur.

Je te presente donc, homme Chrestien Catholique, ces petites
miennes veilles & trauaux. Tu liras parauenture ce que tu as
leu souuentefois autre-part : mais i'espere que tu y trouueras un
peu plus de plaisir Et delectation, attendu que chaque chose en par-
ticulier est rapportée Et accommodée à chacun genre de vertu, &
non mal à propos, comme ie pense : Car tu trouueras icy ce qui est
traicté copieusement deçà & delà parmy les auteurs, mis & re-
cueilly en ordre Et en forme abregée, & i'ose bien dire, en parlant
un peu plus hardiment, que tu le verras plus ingenieusement Et
subtilement disposé. Car les faicts & les actions de plusieurs sont
citez Et reduits à un certain genre d'enseignement, Et les enseig-
nemens rangez par chapitres se trouuent par les tiltres. Il est vray
qu'un exemple quelquefois est repeté en plusieurs lieux, pource
qu'il conuient à plusieurs, à raison de l'affinité Et alliance que
les vertus ont par ensemble. Si à l'aduenture ie me suis oublié à
bien disposer, expliquer & discourir le tout comme il conuenoit,
ie vous supplie, hommes Chrestiens, supplier de vostre part ce
qu'y trouueriez defaillir. Je prieray ce pendant nostre Seigneur
Iesus-Christ, que tout ainsi qu'il a secouru ses saincts pour l'ensui-
ure, qu'ainsi il luy plaise nous ayder pour les imiter. A ce que fina-
blement apres tous les trauaux de ceste vie, nous puissions avec
eux recueillir le fruiet d'eternelle felicité, en cest incomprehen-
sible Et ineffable sein de diuinité. A Dieu.

INSTI-

INST
DOCT
SAINCTE
tirez du vie
bons & Sain
tholique. Le
rins par M.
PAUL D



uangelique.
m'eiguillon
encore alle
bons, à ce
blement, p
Saincts & v
se laisser fa
royent rep
tant que c'
uiteurs de
comme p
sieurs Sai
des, & c
bestes, e
pour autr
ge & glo
eternel,
tu me vu
& escrire

5

INSTITVTION ET DOCTRINE POVR BIEN ET SAINCTEMENT VIVRE PAR EXEMPLES, *tirez du vieil & du nouveau Testament, ensemble des bons & Saincts Docteurs de l'Eglise Chrestienne & Ca- tholique. Le tout recueilly premierement en six Liures La- tins par Marc Marulus, depuis traduits en François, par PAVL DV MONT, Douysien.*

AVANT-DISCOVRS.

LIVRE PREMIER.

E'A y trouué bon de recueillir en brief des
liures saincts & sacrez, qui traictent ample-
ment des faicts & gestes des hommes illu-
stres & saincts, aucuns exemples de vertu,
affin de par tels patrons de perfection E-
uangelique, c'est à dire, de vie vraiment Chrestienne,
m'esguillonner premierement moy-mesme, qui suis
encore assez nonchallant; puis pour encourager les
bons, à ce qu'ilz ne se lassent & perdent cœur: Et fina-
blement, pour donner occasion aux autres qui sont
Saincts & vertueux, d'estre plus sur leur garde, pour ne
se laisser facilement tromper de la louange qu'ilz pour-
royent reporter du bruiet de leur bonne vie. D'au-
tant que c'est chose tres-dangereuse aux humbles ser-
uiteurs de Iesus-Christ, d'estre loué des hommes:
comme pourront entendre ceux qui liront, que plu-
sieurs Saincts Personnages se sont retirez és solitu-
des, & ont vescu plusieurs ans és deserts entre les
bestes, esloignez de toute humaine consolation, non
pour autre cause, que pour euitier & fayr ceste louan-
ge & gloire des hommes. Je rinuoque donc, ô Dieu
eternel, qui gouernes toutes choses, te priant que
tu me vueilles ayder de ta grace, m'inspirant à dictier
& escrire. Je prie que tu vueilles enluminer mon en-
tende-

tendement, & adresser mes paroles, cōduisant ma main
& ma plume, à ce que ie ne die fors ce qui t'est agreable,
sans aucunement me fouruoyer. Je t'inuoque aussi, ô fils
de Dieu Iesus-Christ, priant qu'il te plaise tellemēt con-
fermer en grace les entendemēs & le cœur de ceux qui
liront ces exemples qu'ils desirēt de tout leur cœur, &
puissent imiter & ensuiure ces tiens saints seruiteurs.
Et qu'en fin, eslās enflambez en ton vray & seul seruice,
ils puissent par les mesmes traces paruenir à toy. Mais
pource que tu as conseillé à ceux qui vrayemēt te veu-
lent ensuiure, de premierement quictier toutes choses:
nous cōmencerons à ceux-là qui pour l'amour de toy
se sont faictz quictes principalement de grandes richesses
& possessions, afin que ceux qui pour le iourd'huy
les ressemblent en biens & richesses, ayent de quoy de-
uant leurs yeux pour l'ensuyure: & ceux qui sont moins
riches & opulents, soyent incitez de donner alaigremēt
leurs biens pour l'amour de toy.

Mat. 19.

Marc. 10

Comme il faut contemner & mespriser les biens de ce monde, pour l'amour de Iesus-Christ.

CHAPITRE PREMIER.



Ous commencerons donc nostre œuvre &
recueil par ceux qui ont esté le fondement
& le pied de l'Eglise Chrestienne. S. Mat-
thieu estant Publicain, ou peager, quicta in-
continent le comptoir, si tost qu'il fust appellé de Iesus-
Christ; faisant plus de cas de la poureté & nudité de la
conuersation Apostolique, que non de ses riches reue-
nus & peages. Saint Barthelemy pareillement, encore
qu'il fut issu de la race des Roys de Syrie, n'eut point a
desdain estre mis au nombre des pescheurs, pour com-
plaire à Iesus-Christ: Il ayma mieux seruir cy bas en ter-
re, en esperance du Royaume des cieux qu'il apprehen-
doit en son cœur, que non point de commander. Il ay-
ma mieux endurer les persocations, que de iouyr cy bas
des honneurs & triumphes.

S. Mat-
thieu.S. Barthe-
lemy.Voyez
Mat. 23
en la vie
d'iceluy.

Ie ne

Bien-heureux. Livre VI.

vous venions à adreſſer le cours de ceſte brieue vie, ſui-
uant celuy qui eſt la voie, ſuiuât celuy qui eſt la lumière,
& de pieté. C'eſt luy qui eſt noſtre maïſtre, noſtre con-
ſeigneur & noſtre Seigneur, c'eſt en ſomme celuy qui
eſt le ſauueur de tous ceux qui le ſuiuent. Il nous a auſſi
enſeigné luy meſme comment il faut que nous le ſuy-
uions: Nous ayant pareillement laiſſé les beaux & illu-
ſtres exemples de ſes ſaincts, deſquels ceſt œuvre eſt tiſ-
ſue & compoſée, qui nous en ont donné aſſez d'inſtru-
ctions. Auant donc, pendant que nous en auons le loy-
ſir & le temps opportun, traſſons, traſſons, & enſuiuons
leurs veſtiges, & nous paruiendrons là où ils ſont! Ne
declinons ny à dextre, ny à ſeñeſtre; que noſtre pied ne
vienné point à chanceler, noſtre entendemēt à vaciller,
embrallons & entrons en ce chemin de ſalut, avec vne
conſtante foy, avec vne ferme eſperance, courageuſe-
ment avec force & grande vertu! Nous trauaillerons
bien peu; & ſi en reporterons nous grande moiſſon.
Car, Nous prendrons, comme il eſt eſcrit: le Royaume d'hon-
neur & le diademe de beauté de la main du Seigneur: car il nous
auuira de ſa dextre, Et nous defendra de ſon ſainct bras. Il don-
nera conſolation à ceux qui lamentent en Sion, il leur donnera con-
ſolation au lieu de la cendre, l'huyle de ioye, pour lamentation, le
manteau de louange, pour l'eſprit d'angoiſſe! Il nous hauſſera
& eſleuera par-deſſus toutes les hauteurs de la terre, &
nous mettra en ceſt heritage du Royaume celeſte plein
d'ineſtimables richèſſes, là où ſera, comme dict Eſaye,
en mois de l'autre mois, & un Sabbath de l'autre Sabbath, ſans
que iamais il y ait fin, ny diminution en façon que ce
ſoit, de la gloire des bien-heureux. Et bien donc, que
noſtre main ne ceſſe point d'ouurer, noſtre langue de
prier, noz yeux de veiller, noſtre entendement de con-
templer, & noſtre corps de ſ'abſtenir. Auant, meſpriſons
les richèſſes, renonceons aux voluptez & plaiſirs, con-
ténons les honneurs, ne conuoiſons rien de terrien, ay-
ons ſeulement ce que neceſſairement noſtre nature a de
beſoin: Sus, ne ſoiôs point eſleuez ou enſleuez des choſes
proſpe-

*Eſaye 61.
uer. 3.*

*Eſaye 66.
23.*

292 De la reuelation de la gloire des bien-heureux. liure VI.
prosperes, ny troublez & rompus des choses aduerse
Que les caillations des moqueurs, & les traits moi
dans des enuieux, & les haynes des mal-veuillans soy
ent de nous portez patiemment, pareillement les cont
melies des orgueilleux, les menaces de ceux à qui nou
desplaisōs, les coups de ceux qui sont furieux, & toutes
autres sortes d'iniures & d'offenses. Au contraire, ve
nons à aymer ceux qui nous persecutent, & prier pour
ceux qui nous haïssent, ne rendans point mal pour mal,
ains plustost le bien pour le mal. Le travail est petit &
fort brief, si nous le rapportons à l'immensité & eternité
du salaire qui nous est proposé.

Or bien donc, comme ainsi soit que nous soyons par
uenus à la fin de l'œuvre que nous auions pretendue,
ayās maintenāt acheué le sixiesme liure, le Sabbath pour
se reposer s'approchant: ie terens actions de grace, ô
Dieu, Createur & modérateur du ciel & de la terre, t'of
frant & presentant la moisson & les gerbes recueillies
ramassées des espys des fertiles champs des escrits Ec
clesiastiques, affin que comme elles ont esté recueillies
par ton ayde & ton aduen, elles soyent aussi dédiées &
consacrées à ton nom! Fay, ô Seigneur! que les semées
de ces gerbes & iauelles estans plantées en la terre de
nostre cœur, soyent arroufées de la douce pluye de ta
grace & qu'elles puissent porter fruit pour estre mis en
reserue en tes greniers! Dōne nous, ô Dieu eternal! que
en ensuyuant les vestiges & traces de tes saints, dont
nous faiēt mention, nous soyons menez & conduits, a
pres la misere de ceste vie, en ces demeures & palais de
felicité eternelle! là ou il t'a pleu les recevoir! à ce qu'e
stans vne fois ioincts à eux avec les compagnies de tes
AnGES & faits biē-heureux par la vision de ta haute Ma
iesté, nous glorifians & esiouyssans en toy, t'adorant vn
seul Dieu en Trinité, Trine en vnitē, nous puissiōs auoir
fruition & iouyssance de ces biens visibles & inuisibles
eternellement. Amen.

FIN.

ENSEI.

ENSEIGNEMENT DE NOSTRE
SAIGNEUR IESVS-CHRIST, COMPOSE
en vers Latins par Marc Marule, mis en François
vers pour vers, par M. Charles Dydiere.
Le Chrestien Interroque.
Iesus-Christ respond.

Pourquoy, Dieu, estes vous descendu des hauts cieux,
Pour possible & mortel habiter ces bas lieux?
Iesus-Christ.

Afin que le pecheur esgaré de sa voye
Rama au chemin droit vers le ciel ie l'enuoye.
Le Chrestien.

Qui vous a peu mouuoir, Agneau saint, innocent,
De mort honteuse en croix endurer le tourment?
Iesus-Christ.

L'amour & la pitié, afin que son offense
Purge par le sang fust de mon innocence.
Le Chrestien.

Pourquoy vos bras sont ilz en largeur espandus,
Et vos pieds en longueur forcement estendus?
Iesus-Christ.

Parce que ça & là diuerses gen. i'appelle
Soubz l'estindart vainqueur d'une union fidelle.
Le Chrestien.

Mais pourquoy tout panché bassement fidez vous
En la terre tousiours vos yeux benignes & doux?
Iesus-Christ.

Antes fier d'orgueil les mortels, i'admoneste,
Ains soubz le ioug pieux humbles baisser la teste.
Le Chrestien.

Pourquoy est vostre corps ainsi emarié
De chair, de nerfs & d'os, presque tout delié?
Iesus-Christ.

Pour montrer que ne dois l'aise du monde s'uzure,
Ains la faim endurer & en pauvrete viure,
Le Chrestien.

Qui veulent demonstrier ces lins beaux & blancs,
Qui voient nettement le secret de vos flancs?
Iesus-Christ.

Que chasteté me plait, & que cil m'est en haine.
Qui descouure son corps par quelque amour vilain.
Le Chrestien.

Ces fouets, ces crachats, ces espines, ces cloux,
Ces tourmens de la croix que denotent ilz, touz?
Iesus-Christ.

Que qui voudra lassus parmy les heuroux luire,

Doit tout grief supporter & a nul onques naitre,
Iesus-Christ poursuit.

Certe, briefue est la vie, & petit le labeur,
Grande est la recompense, eterne'le le bon heur:
Que si des hauts guerdons la gloire ne t'attire,
Au moins l'horreur d'enfer de pechiez retire,
Ou les feuz indomptez, ou l'eternelle nuit,
Ou le ver-ronge cœur porte tousiours ennuit,
Ou les horribles cris, ou la douleur cruelle
D'un fleau tousiours battant les mal' heureux bouelle.
Telz maux sont preparez à qui le fol plaisir
Distrait l'intention du vertueux desir,
Monstrant aux conuoiteux la mondaine richesse,
Aux chatouilleux la chair, aux oyleux la paresse,
Aux goulus la viande, aux yvrongnes le vin,
Aux orgueilleux la pompe, aux vainqueurs le butin.
Soubs le dol cauteleux de la trompeuse liesse,
Le pecheur miserable ainsi tromper se laisse,
Sy n'escoute la voix de mon saint manement,
Ny redoute l'arrest de l'estroict iugement,
Iugement rigoureux & vraiment redoutable,
Lors qu'un iour prendra fin le monde perissable:
Quand du haut firmament les puiots renuerseront,
Des cieux fracasseront les roms bouleuersez,
Le soleil cachera sa splendeur rayonnante,
La Lune elancera une torche sanglante,
Brief de cest uniuers les gonds s'elocheront,
Si que les Anges saints estonnez en seront:
La petillante flamme embrasera le monde,
Et ne sera qu'un feu, la terre, l'air, & l'onde.
Lors en toute puissance & plein de maïeste,
Sus une nue assis ie viendray redoubté.
Des esprits bien heureux l'heureuse compagnie
Cernera mes costez d'une troupe infinie,
La trompette à l'instant l'horrible son bruira,
Qui iusqu'au plus profond d'enfer retentira,
Si reprendront leurs corps ceuz que l'auare terre
A caché soubz le creu de son large parterre,
Tous retourneront en vie establis deuant moy
Attendront ma sentence en soucieux esmoy.
Car chose n'y aura tant secrete ou cachee
Que iusqu'au pensement ne sera recherchée.
Chacun sera par moy de ses faictz guerdonné
Selon qu'au bien ou mal se sera adonné.
Sus donc pauvres pecheurs, qu'un faux abus encheine
De voz pieds enlacez, or deliez la cheine,
Desillez vous, les yeux, esueillez voz esprits,
Craignant que ne soyez du iour dernier surpris.
Voyez comme le temps volage ne demeure,
Et n'a rien d'arresté tant seulement une heure.
Heureux qui de sa vie ainsi le cours instruit
Qu'il pense que sa fin à chascun pas se suit.

TABLE

TABLE DES CHAPITRES SELON LA SVITE DE SIX LIVRES.

Liure premier.

CHAP. I.

O mmes il faut contemner les biens de ce monde.	feuille 8.
1. De faire aumosne.	feuille 12.
2. Comme il faut exercer hospitalité.	29.
3. De fuyr vaine gloire.	45.
4. De la vertu d'humilité.	54.
5. De ne point conuoiter les dignitez.	63.
6. De fuyr auarice.	69.
7. Comme lon doit aymer pauvreté.	78.
8. De la vie solitaire.	83.
9. Du veiller, dormir & coucher.	104.

Liure deuxiesme.

CHAP. I.

U soing & maniere de prier Dieux.	110.
1. De la force & vertu d'oraison.	125.
2. Des tentations qui suruiennent au temps d'oraison.	143.
3. De la contemplation.	152.
4. De la leçon des Escritures.	164.
5. De la foy d'un seul Dieu contre les Payens.	173.
6. De la foy de Iesus Christ contre les Iuifs.	175.
7. De la foy de Iesus Christ contre les Payens.	179.
8. De la foy de Iesus Christ contre les Magiciens.	184.
9. De la foy de Iesus Christ contre les Philosophes.	187.
10. De la foy de Iesus Christ contre les heretiques.	189.
11. De l'espoir de la diuine misericorde.	195.

Liure troisieme.

CHAP. I.

D e la Charité que nous debuons à Dieu.	209.
1. De la charité que nous debuons à nostre prochain.	220.
2. De la charité que nous deuons aux ennemis.	233.
3. Du debuoir du prescheur & uangelique.	252.
4. Comme il faut porter honneur aux Prestres.	276.
5. Qu'il faut aymer la paix.	284.
6. Quelle compagnie il faut hanter.	288.
7. De la vesture & ornement du corps.	306.
8. Comme il faut travailler de ses mains.	314.
9. Comme il faut chastier le corps par souët.	327.

Liure quatriesme.

CHAP. I.

C omme il faut chastier le corps par ieusnes.	339.
1. De la sobriété au boire & au manger.	351.
2. Comme il faut obeyr à Dieu & aux Superieurs.	371.
3. Comme il faut aymer la verité, & fuyr le mensonge.	386.
4. De mansuetude & douceur d'esprit.	417.
5. De taciturnité, & comme il faut moderer son parler.	431.
6. Comme il faut viure chastement, exemples des hommes.	450.
7. Comme	450.

8. Comme

8. Comme il faut viure chastement, des femmes,
9. De la penitence, exemples des anciens.
10. De la penitence, exemples du nouveau Testament.
11. De la confession des pechiez.
12. De la tressainte Communion.

Liure cinquieme.

CHAP. I.

Qu'il ne faut iuger à la volée

2. De patience es iniures.
3. De patience en perte de biens.
4. De patience en maladie.
5. De la patience des martyrs du sexe viril.
6. De la patience des martyrs du sexe féminin.
7. Par quel moyen il faut resister au diable.
8. De persueuer au bien faire.
9. De la meditation de la mort.
10. De l'heure de la mort.
11. De Purgatoire.

Liure sixieme.

CHAP. I.

Des signes du dernier iugement.

2. De la persecution d'Ante-Christ.
3. Que le iour du iugement est incertain.
4. Comme la croix de Iesus Christ apparoitra au dernier iugement.
5. Del'horrible aduenement de Iesus-Christ, &c.
6. De la Resurrection des morts.
7. De la descente du Seigneur, &c.
8. De la sentence de Iesus-Christ contre les meschans.
9. De la sentence des Apostres.
10. De la sentence des Prophetes contre, &c.
11. Comme les meschans seront menez en enfer.
12. Comme les saints monteront au Ciel, &c.
13. De la peine des damnez.
14. De la reuelation des peines d'enfer.
15. De la gloire des bien heureux.
16. De la reuelation de la beatitude celeste.

TABLE

TABLE DES EXEMPLES DES VIES DES SAINCTS ET SAINCTES.



Aron, fucillet 221.	461.
355. Abraham le Patri- arche, 39. 126. 152.	André Apostre, 78. 122. 133.
174. 371.	André Euesque, 916.
Abraham l'hermite. 9. 79. 230.	André hermite, 310.
225.	Anachorettes, 100.
Abdias. 226.	Anian, 143.
Abdemelech. 433.	Anne mere de Samuel, 145. 123.
Achimelech, 388.	Anne fille de Phanael. 145. 123.
Achior, 297. 306.	Anselme, 142.
Adam & Eue, 265.	Antidius, 231.
Adelbert. 476.	Antoine hermite, 47. 56. 90. 91.
Adiot iuge. 476.	117. 154. 263. 311.
Adrian martyr, 649.	Antoine moyne de Rome, 168.
Agathon Abbé, 152. 289.	Antoine l'Espagnol, 270.
Agathon Euesque. 550.	Antonin martyr, 366.
Agapitus, 193.	Apelles, 346.
Agar. 367.	Apolonius Abbé, 55. 49. 94.
Agathe. 455.	117. 360.
Aglaë, 20.	Apolline vierge, 664.
Agnes, 249. 458.	Les Apostres, 7. 46. 116. 229.
Agilus Abbé. 585.	357. 389.
Albanus. 494.	Apollos Abbé, 719.
Albin Euesque, 143.	Apia, 469.
Alcibiades martyr, 364.	Apronianus martyr, 640.
Alexandre Pape. 909.	Archebius moyne. 322.
Alexandre Euesque, 188.	Arcadius martyr, 655.
Alexis, 82. 59.	Arnould, 140.
Alpaides vierge, 623.	Arsenius Abbé, 96. 97. 105.
Amand, 361.	120. 321.
Amassias Roy, 372.	Asa Roy de Iuda. 129.
Amara, 742.	Asella vierge, 109. 349.
Amator. 739.	Audomar, 449.
Ambroise, 262.	Augustin, 165. 192.
Ammonius, 65.	Aurea vierge, 509.
Amon Abbé, 135.	Aymon, 315.
Amos prophete, 388.	B Arbe, 146.
Amos hermite, 244.	Barnabé, 260.
Anatolia, 248.	Barthelemy. 6. 72. 117.
Anacletus Pape, 278.	Basilie, 470.
Anastase, 139.	Basile le grand. 139.
	Bassianus Euesque, 416.
	L II
	Basso,

T A B L E.	
Bassolus,	347.
Bauon.	494.
Baudelius,	923.
Bede,	737.
Beniamin hermite,	618.
Bennon Abbé.	296.
Benoit Abbé.	10. 158.
Benoit pape viij.	139.
Benoit pape x,	762.
Beon Abbé,	390.
Berchaire,	379.
Bernard abbé de Cleruau,	106
Bernardin,	108. 22.
Bernard de Quintayalle,	572.
Blaise Euesque,	365.
Bonicius,	154.
Boniface Euesque,	121.
Boniface martyr,	493.
Bonne,	236.
Brigide,	59. 34.
Brille,	567.
C aditon,	300.
Carilephus,	445.
Carpus.	235.
Catherine,	189.
Celantia,	429.
Cecile,	170.
Celestin pape.	67.
la Chananéenne.	506.
Christine,	247.
Christophre,	242.
Ciriaque martyr.	72.
Claire,	161.
Clement Pape,	23.
Colomba.	459.
Colombain,	364.
Conon,	632.
Constance moyne,	48.
Copres prestre.	568.
Cornille le Centurion,	20.
Cosme & Damien,	73.
Cudbert,	737.
Cunegonde,	16. 464.
Cyprien.	187.
D Amien & S. Cosme.	73.
Daniel abbé,	320.
Daniel Prophete,	112.
Datie vierge.	249.
Dauid prophete,	112.
Dauid moyne.	200.
Dercolus Abbé,	414.
Delbora,	477.
Denys A reopagite,	187.
Domicille.	460.
Dominique le prescheur,	22.
268. Donat.	739.
Donatille,	669.
Dorothee,	460.
Dorotheus abbé,	324.
Dula vierge,	460.
Dunstanus,	619.
Dydimus,	615.
E dita vierge,	465.
Edmond Archeuesque,	169.
Edouard Roy d'angleterre,	439
Effrem hermite.	569.
Egdarus Roy d'angleterre	290
Eldetrudis,	464.
Elducus.	604.
Eleazare,	212.
Eleuthere,	649.
Elizabette fille d'hôgrie	146. 34
Elizabette de Sconangia,	623.
Elizabette vierge,	160.
Elizée le prophete.	69.
Elphegus.	244.
Elpidius,	710.
Enfans Machabeens,	213.
Enfans d'Israel,	521.
Enoch.	701.
Equitius abbé,	167.
Erasme,	366.
Esaye prophete,	153. 625.
Esdras,	484.
Estienne abbé de Grandmont,	141. 734.
Estien-	

T A B L E

Estienne Pape,	643.	377. 776.	60.
Estienne prestre,	166.	Geminian,	572.
Estienne protomartyr,	175.	Germaine,	496.
Estienne hermite,	270.	Geneband Euesque.	934.
Estienne vierge,	668.	Gertrude,	168.
Euagrius,	361.	Geruais & Protais,	51, 12.
Euphrosina.	383.	Gilles,	64.
Eugene Roy,	466.	Goar moyne.	
Eugenia.	60.	Gregoire pape x. 67. 348. 349.	
Eulalius.	52.	550, 636.	
Eulalia.	929.	Gregoire Euesque,	364.
Eulogius.	588.	Gregoria,	462.
Euphrasia.	53.	Guillaume,	378.
Euphemie.	460.	Hanon.	558.
Euphemianus,	20.	Haynon.	306.
Eusebe.	452.	Helenus Abbé.	450.
Eustache,	605. 21.	Helias moyne hermite,	94.
Eustratius,	635.	Helias le prophete,	174. 336
Ezechias,	129. 422.	Helizée,	127. 727. 911.
Ezechiel.	152.	Hieromme,	98. 105. 329.
F Ancin,	137.	Helarion Abbé, 10. 51. 73. 74,	
Faron Euesque,	138.	164. 319. 729.	
Farra,	461.	Hippolite,	654.
Faustin & Iouite,	562.	Homobonus,	739.
Felicité marrone,	670.	Honoré,	542.
Felcula,	537.	Hor Abbé.	55.
Felix moyne,	242.	Horsmida pape,	192.
Filles de S. Philippe diacre	455.	Hospitius,	530.
Flauci,	459.	Hugue Abbé.	677.
Flocellus,	634.	I Acob le patriarche, 152. 412.	
Florent.	589.	608. 609.	
Fortune Euesque.	568.	Iahel,	477.
Frâçois auteur des cordeliers		Iaques maieur,	185.
51. 150. 366. 566.		117. 308. 523.	
Freres Machabeens,	627.	Iaques martyr,	201.
Fulgence,	359.	Iean Baptiste, 255. 357, 628.	
Furia,	171.	Iean Chrysostome.	190.
G Alla,	471.	Iean Damascene,	246.
Gallicain,	54.	Iean Euangeliste, 18. 71. 78.	
Gallus moyne,	379.	180. 194. 227. 309.	
Gedeon,	478.	Iean moyne, abbé, hermite, E-	
Gerbonius Euesque,	43.	gyptien. 93. 94. 118. 319. 440.	
Germain d'Auxerre,	11. 137.	442. Iean l'Aumonier, 246.	
		L II 2	Iean

T A B L E.			
Iean pape.	281.	L Ambert,	381.
Iean Patriarche d'Alexandrie,		Lamon moyne,	64.
24. 25. 87.		Le bon larron,	491.
Iean prestre martyr.	364.	Launoniaticus,	149.
Iehu,	372.	Laurent,	26. 633.
Iepte,	478.	Lazare,	7.
Iesus-Christ, 46. 226. 374. 434.		Leon pape premier,	441.
522. 628. 674.		Leonard,	12. 65.
Iesus filz de Syrach,	422.	Liberal	345.
Ignace,	639.	Libertin moyne,	585.
Ioas,	712.	Loth,	40.
Ioachas,	128.	S. Loup.	12. 142. 143.
Iob. 434. 487. 488. 610. 715.		Louys Roy de France,	329.
Ionas,	132.	Luc Euangeliste,	316.
Ionatas.	224.	Luce,	36. 466.
Ioram.	494.	Lucille,	466.
Iosaphat Roy des Indes, 13. 836		Macaire,	682. 683. 684.
Iosaphat Roy de Iuda, 130. 337.		Machabéens,	213.
481.		Macetes Abbé,	570.
Ioseph Barnabas,	8.	Magdaleine, 7. 101. 223. 740.	
Ioseph le Songeur,	391.	Magnobonus,	143.
Iosias,	484.	Maiolus,	614.
Iosse, 13. 31. 51. 97.		Maiores.	68.
Iosue,	128.	Malachias Euesque.	140.
Iphigenia,	454.	Mardochée,	487.
Irenea,	459.	Mammes,	634.
Isaac le Pataiarche, 152. 640.		Mamertin, 605.	(169.
761.		Marie mere de Iesus-Christ	
Isaac moyne,	62. 601.	Marie d'Egypte, 159. 204. 313.	
Isaye,	718.	Marie niepce d'Abraam l'her-	
Iudas Machabeen,	130.	mite,	206.
Iudas Thadée,	71. 629.	Marie d'Ognies. 53. 333. 537.	
Iudaëlle Roy d'Angleterre, 13		Marie sœur de Moysc.	489.
Iudith de Bethulie, 122. 368.		Marc Euangeliste,	62.
Iulian l'hostelier,	495.	Marc Solon,	406.
Iulian martyr,	437.	Marc & Marcellin	641.
Iuliane.	460.	Marc l'Escriuain,	541.
Iulite vierge.	668.	Marcelle Romaine,	170.
Iuon,	267. 739.	Marcellus,	916.
Iuste,	68.	Marcellin,	281.
Iustine,	460.	Marguerite,	457. 407.
Iuuenal prestre,	266.	Marianus,	380.
		Marinus,	43.
		Mari-	

T A B L E.

Marinus martyr,	631.	Noë,	354.
Marius & Marthe,	638.	Odot ou Odillon Abbé de	63.347.
Martin Eueſque, 27. 50. 278		Clugny,	82.311.
689.		Onophre,	636.
Marthe,	44.7.44.	Oreſtres martyr,	
Martiana,	459.	Oſualdus Roy d'Angleterre,	
Martius,	445.	20.	109.
Martin hermite,	235.	Othilia,	231.332.
Martin de Bourges,	120.	Pacomius Abbé,	362.
Matthias Apoltre,	619.	Pambo abbé,	643.
Matthieu.	6.198.	Pantaleon,	252.
Maur,	245.	Paphnutius Abbé,	747.
Maurilius.	496.	Paſquier diacre,	290.
Maxime vierge,	669.	Pastor Abbé,	92.110.
Maxence Abbé,	364.	Pastumius,	264.
Maximus,	149.	Patrice,	
Maximius martyr,	644.	Paul Apoltre, 46.184.185.187.	
Medard,	603.	199.260.262.315.581.	
Mederic Abbé,	329.	Paul hermite,	89.362.
Melania,	412.	Paul Abbé,	119.363.
Melchifedech,	276.	Paul le ſimple.	375.
Menas hermite,	78.	Paule,	15.61.375.
Mecurialis Eueſque,	136.	Paulin,	26.
Mercurie martyr,	926.	Pelagia,	206.
Merolus,	735.	Peregrin.	842.
Metron,	497.	Pergentin & Laurentin,	18r.
Micheas,	387.	Peronnelle,	407.
Michol.	559.	Pharon Eueſque,	440.
Misphibofeth,	609.	Philoronius,	321.330.
Monica,	306.	Philibert,	122.
Moyſe Abbé,	47.563.	Philippe l'Apoltre,	183.
Moyſe le Prophete, 152. 576.		Philippe hermite,	792.
703.		Piamon,	500.
Mufa vierge,	744.	Pierre l'Apoltre, 71.78.183.	
Mutius Abbé, 182. 499. 7. 4.		199.214.215.216.217.218.	
Natalia,	469.	Pierre de Conſtantinople, dict	
Nathanaël hermite,	680.	le peager,	28.29.58.
Nazare & Celſe,	242.	Pierre de l'ordre S. Domini-	
Nicaïſe,	917.	que,	107.
Niceta,	447.	Pierre Abbé,	613.
Nicolas Eueſque,	8.341.	Pigmenius.	613.
Nicolas le vicillard,	202.	Piniſius abbé,	57.
Niuard,	10.	Pion abbé,	362.
		Lil 3	Polo

T A B L E.			
Polocron,	941.	Sergius,	620.
Polycarpe,	194.	Seruay.	127.
Ponuan.	638.	Serulus,	31, 163.
Potentiane vierge,	248.	Seuerin,	136.
Praxedis.	721.	Seuerus,	343.
Prisca	930.	Sifinnius moyne,	119.
Prozus Euesque.	734.	Sophonie prophete,	809.
Q Varante gendarmes mar-	646.	Soramus,	25.
tyrs.	959.	Sosimus Pape,	691.
Quatre hermites:		Spes abbé.	615.
Quatre filles de S. Philippe dia	454.	Spiridion,	242.
cre.	645.	Spoletaine vierge.	462.
Quiriacus martyr.	146.	Sulpice Seuer,	148.
R Adegonde Royne,	355.	la Sunamite,	43.
les Rechabites,	264.	Susanne,	145.
Regulus Euesque,	68.	Sidrach, Misach, & Abdenag.	626.
Remaclus,	59.	Syluain abbé,	324.
Religieux de Nitrie,	59.	Syluain Euesque,	719.
Remy,	417.	Syluestre pape,	22. 41.
Ricarius hermite,	923.	Syluia,	170.
les trois Rois,	298.	Simeon Apostre,	542.
Romain martyr,	845.	Simeon hermite,	324.
Romualdus,	137.	Simon moyne,	31.
Romula.	743.	Syinnius martyr,	639.
Rophilus Euesque,	136.	T Abyte vierge,	52.
Ruth.	366.	Tarfitius,	542.
S Abba moyne,	30.	Taurus Euesque,	185.
Sabin,	240.	Tecla.	454.
Sachee,	20.	Thais.	206.
Salaberga,	471.	Thadée hermite,	309.
Salomon le prophete, 113.	354.	Theodore matrone,	147.
Samuel,	479.	Theodore vierge.	932.
Sanfon Euesque,	247.	Theodosia.	666.
Sanfon,	569.	Theon,	94.
Sanctulus Abbé,	234.	Theophile Archidiaque,	203.
Sara,	123. 574.	Thomas Apostre,	316. 19.
Sara abbessé,	333.	Thomas Archeuesque de Cau-	
Sauinian,	142.	torbie,	54. 65.
Sauina,	721.	Thomas d'Aquin. 138. 156. 166.	
Scolastique vierge,	933.	timothée hermite.	310.
Sebastien,	636.	robie le pere,	113. 225.
Seraphia,	459.	robie le fils,	113.
Serapion Abbé,	27. 239.	tora vierge.	312.
			705.

Torquatus Euesque,
Tranquillinus,
Trasille vierge,
les trois Rois,
Tyburce & Valerian,

Vaast,
Valerie
Vando abbé,
Vbaldus Euesque.
Venant abbé.
Venerande.
Venerius Abbé,

T A B L E.

923.
641.
124.
298.
649.
612.
460.
319.
614.
646.
248.
319.

Vgo,
Victoria,
Victorin Euesque,
Victor martyr,
la S. Vierge Marie,
Vincentius,
Vicus,
Vitalis,
Vrbain pape,
Vrsinus Prestre,
Vrsula.

677.
460.
492.
650.
123.
637.
633.
245.
25.
775.
460.

FIN.

TABLE DES CHOSES PLUS REMAR-

quables de cest œuvre.

A Bagarus Roy conuerty à la
foy par le mespris de dons.
fueillet, 72. Abstinēce remar-
quable, 95. 99. 307. 308.
Admirable charité des vrais ser-
uiteurs de Dieu. 222.
Admonition aux Euesques qui
ne veullēt faire estat de pres-
cher, 264. Aduis notable tou-
chāt les estats & dignitez, 69.
Aduis touchant les dōs & pre-
sens, 71. Aduenemēt de Iesus
Christ, 787. Aduertissement
pour obtenir paix, 295.
Aduis de S. Hierōme sur ce que
il faut travailler, 326.
Aduis pour tenir regle en cha-
stiant son corps. 334.
Aduis cōmēt il faut ieuner, 351.
Aduis notable du silence pour
les religieux, 429.
Aduis notable touchant la pa-
tience en maladie. 611.
Aduis notable touchant la pe-
nitence, 519.
Aduis aux prestres sur le fait de
la confession, 524.
Aduis salutaire à tous Chre-
stiens. 526.

Agilité des corps biē heureux,
896. l'Ange respōdit à S. Gre-
goire sacrifiant. 922.
Anges font l'Epitaphe de S. A-
gathe, 455.
Anges feront compagnie aux
bien-heureux. 903.
Anneau ietté en la mer par S.
Arnould, luy fut raporté dās
vn poisson, 497.
d'Antechrist par tout le chapi-
tre, 770.
Apparition de Iesus Christ au
Roy Edouard d'Angleterre,
536.
Apparition de S. Agnes, 931.
Ardeur du feu infernal, incroia-
ble & admirable. 847.
Arondelles obeyssent à S. Fran-
çois. 268.
Arraisonnement cōtre ceux qui
se delectēt à lire les fables plu-
stost que l'Escripture, 171.
Arraisonnement contre les im-
pudiques. 473.
Assiete de l'hermitage S. Antoi-
ne, 90.
Auarice a causé la mort de deux
cens religieuses, 75.

T A B L E.

Aumones estranges qui surpassent toutes autres, 27. 29.
Aumone à fait reuiure vn enfāt mort & vne femme, 35.
Aumone du pauvre n'est moindre que celle du riche, 35.
Aumone est vne vertu ou il n'y a qu'apprendre, 73.
BArreaux de fer embrasés n'ont sceu nuire à Cune-gonde, 464.
S. Barthelemy estoit de race royale, 307.
Beau discours cōtre ceux qui se delectēt a lire les fables plustot que la sainte escripture. 172.
Belle cōparaison du petit monde, à sçauoir l'homme au grād monde, 857.
S. Bernard entroit en vn lac froid pour euitier la chaleur de la concupiscence, 448.
Bœufs detestent l'auarice par miracle. 81.
Biche se met à garand au sein d'vn saint Euesque, 416.
Bien heureux sont ceux qui pleurent, 502.
Biens eternels estās aux cœurs des hommes, adoucissent les maladies, 624.
les Biēheureux aurōt vn corps penetrant & subtile, 854.
les Bienheureux seront impassibles, 854.
les Bienheureux s'eslouyront pour la compagnie ou ilz se trouveront, 859.
Braises allumē n'ont sceu nuire à S. Brisse, 567.
CAs notables, 843. 3 z. 441. 603. 730. 546. 569. 135. 236. 495. 497.
la Chair, le monde, & le diable, 919.
Chandelle ardāte n'a sceu nuire à la bible par le merite de S. Edmond. 169.
Charbons ardās portez au sein par S. Brisse, sās dōmage, 567.
Charité esmerueillable, & digne d'estre remarquēe, 237.
Charité gist en l'exécution de l'œuvre, 220.
Charité doit estre premiere vers Dieu, apres vers son prochain, & finalement vers son ennemy, 209.
Chasteté tresgrande, 437. 440. 441. 443. 446. 467. 463.
Charité de grand efficace, 213. 227. 230. 232. 236. 245.
les Celles des moynes sont appellees pource qu'on y doit celer & cacher les choses secretes. 49.
Chastieté du corps doit estre reiglē, 336.
Cirographe dōné au diable, reditu par penitēce, 203. 204. 499.
Cheual retif se monstre volontaire par l'oraison, 121.
Cheuaux qui ne peurēt bonger pour l'iniure faict à S. Martin 581.
Clefs iettées en la mer furēt retrouvées au vêtre d'vn poisson, 495. 496.
Comment il faut prendre les dons & presens, 70.
Cōment il faut prier Dieu, 114.
Comment les damnez seront menez en enfer. 810.
Cōmēt il faut aimer Dieu, 109.
Comment lon doit choisir des Saints pour aduocats, 144.
Com-

T A B L E.

Comment il faut iuger de la femme suspecte, 555.	Derniers propos de S. Augu- stin, 95.
Côpaignie des bienheureux, 902.	Dernier iugement est incer- tain quant au iour. 776.
Conclusion de cest oeuvre, 938.	Desespoir & presumption ex- tremitez d'esperance, 196.
Contre les heretiques, 194.	Description de l'hermitage de S. Antoine, 90.
Contre les obstinez, 258.	Descente du Seigneur au der- nier iugement, 788.
Communication avec les here- tiques tresperilleuse, 194.	Diabes treblent aux prieres des hommes saints, 137.
Contemplation a esleue des corps en ayr, 156. 758.	diabes redoutet la cōfessiō, 526.
Consideration des benefices de Dieu, 161.	Dignitez ne doibuent estre par trop conuoitées, ny par trop refusées, 69.
Cōsolation de ceux qui sont au Purgatoire, 771.	Discours excellent sur la con- templation, 161.
Cōuerissement miraculeux de Gaynas Arrian, 190.	Discours de la leçon de lescri- ture saincte, 171.
Cōtre les vains prescheurs, 270.	Discours du mensonge & de la simulatiō, 390. 392. 403. 408.
Cōditions d'un bon prescheur, 272. 273. 274. 275.	Discours notable de la saincte communion, 530.
Conuerſion notable de la seur de S. Bernard. 302.	Diuersité des peines horribles d'enfer, 928.
Corbeau obeit à S. Benoit. 582.	Dons & presens commēt il les faut prendre, 70.
Corps des bien-heureux im- passibles, 854.	Don de prescher ne s'obtient legerement. 257.
les Creatures accuserōt l'hom- me au dernier iugement. 787.	Doigts brulez pour chasser la concupiscence, 447.
Craō philosophe brisa les pier- res pretieuses de grād valeur pour l'amour de Dieu, 18.	Dragon tué par la vertu de la priere, 135. (458.
D ebat remarquable de deux persōnes lesquels voulurēt mourir pour l'un l'autre, 236.	Dragō vaincu par la virginité,
Demoniacles deliurez, 72. 73. 135. 245. 246. 247. 248. 249. 416. 465.	E Au soustient S. Marie d'E- gypte. 281.
Demoniacle deliurez par la sa- crée hostie, 349.	Eau cōuertie en vin par la ver- tu du ieune, 347.
Demoniacle deliuré par la pre- sence seulement d'un hom- me marié qui gardoit la vir- ginité, 440.	Ecstase de S. Elizabette quant elle prioit, 159.
Demoniacles delinrez par la priere 113. 120. 133.	Effects de l'aumone. 19. 20. 36.
	Effects de pourcié, 80.
	LII 5 Effects

T A B L E.

Effets de la priere, 113. 125. 126.
128. 134. 136. 137. 139.

Effets de la cōfidence de la mi
sericorde diuine, 202. 203.

les Elemēs accuserōt l'homme
au dernier iugemēt, 788. 789.

S. Elizabeth sert de mirouer,
aux gens mariez, 124.

Enfant nouveau né parle, par
miracle, 567. 568.

Enfant testant à ieuné, 255.

Enfāt resuscité par la priere, 136.

Esperance, 196. 197.

Estats ne doiuent estre par trop
refusez ny par trop desirez, 69.

Excellence du lieu des bienheu
reux, 898.

Exemple notable de ceux qui
gouernent monasteres, 69.

Exemple notable d'un heresi
arche, 194.

Exéple notable d'un qui par a
mours'estoit donné au dia
ble, 202.

Excellence du S. Sacrement de
l'autel, 538.

Exemple notable de la charité
vers sō prochain, 232. 233. 237.

Exemples d'inobedience, 376.

Exemples notables de chasteté
443. 444. 447.

Exéples notables de penitence,
594. 595. 196. 477. 597. 198.

Exemple notable de la legereté
à iuger, 567. 568.

Exemp. de patience es iniures,
621. Exemple de patience en
perte de biens, 604.

Exemple de patience à souffrir
le martyre, 649.

Exemples remarquables du
purgatoire, 760. 791.

Exhortation à batailler contre

le Diable, 698.

Exhort. à aymer la verité, 409.

Exhort. à aimer ses enemis, 251.

Exhort. au bon predicateur, 271.

Exhort. à chasteté, 473.

Exhort. à charité, 220.

Exhort. à la confession, 528.

Exhort. à la contemplation, 161.

Exhort. aux Ecclesiastiques a
uaricieux, 84.

Exhort. aux Euesques, 264.

Exhort. à faire aumosnes, 37.

Exhort. à fuyr l'auarice, 76.

Exhort. à fuyr les heretiques,

194. Exhort. à fuyr les obstinez

305 Exhort. à faire penitēce,

509. Exhort. aux dames sur le

faict de leur vesture, 312.

Exhort. à euitier les peines du

purgatoire, 764.

Exhort. au ieune, 351.

Exhort. au mespris du mōde, 16.

Exhort. a hospitalité, 45.

Exhort. à humilité, 61.

Exhort. à la vie solitaire, 102.

Exhort. aux vierges pour gar
der leur pudicité, 109.

Exhort. à lire l'escriture sainte

171. Exhort. à mettre son es
poir en Dieu, 207.

Exhort. à inciter les hommes à

faire leur salut, 907.

Exhort. aux ceuures de miseri
corde, 794. Exhort. à se dispo
ser à bien mourir, 745.

Exhortation à mediter la mort

721. Exhortation à perseue
rance, 711. Exhort. à porter

patiemment la perte des biēs

606. Exhort. au martyre, 788.

Exhort. à patience, 594.

Exhort. à ne point iuger teme
rairement, 573.

Exhort,

T A B L E .

Exhort. à mansuetude,	420.	Force de la cōtēplation. 156. 157
Exhort. à penitence,	489.	Force de la leçon de l'escriture,
Exhort. à obediēce,	383.	168. 169.
Exhortation à la sacrée com-		Force de la predication. 266.
munion,	552.	Force de la chasteté. 458. 459.
Exhort. à sobriété,	368.	438. 442. 455.
Exhort. à taciturnité,	427.	Force de la penitence. 477. 478
Exhortation à suivre les exem-		479. 482. 494. 497. 499. 500.
ples des Saints.	937.	Force de la patience. 600.
Eucharistie à nourry quelques		Fruict de la contemplation 715
vns sans autre viande,	343.	G Ad resuscité par S. Thomas
344. 548.		Apostre. 19.
Eucharistie apportée par l'Ange		Gainas maistre de la chevalerie
à S. Onoffre,	540.	conuert y miraculeusemēt par
Eucharistie apportée par vne		S. Iean Chrysostome. 190.
colombe,	541. 549.	Gallicain gēdre à l'épēreux con-
S. Eustache vray, exemple de		stantin s'est fait religieux. 54.
patience apres Iob,	604.	Gerbonius Euesque ayma plu-
F ausse crimination descou-		stost mourir que de point e-
uerte par vne maniere e-		stre hospitalier. 43.
strange,	250.	Glace rompue par la priere. 136
Fēmes ne peuuent prescher,	271.	Gloire des bien heureux tres-
Fer embraté n'a sceu nuire aux		grande & indicible. 296. par
mainz de S. Apelles,	449.	tout le chapitre.
Feste des ames par l'Abbé Odil-		Goar aima mieux estre malade
lon.	760.	que d'estre Euesque. 64.
Feu celeste frappe Anastasius	192.	Grande humilité de S. Antoine
Feu qui se monstre sur la teste		767.
S. Seruays preschant,	121.	Grande force de la chasteté. 439
Feu n'a peu nuire à S. Teclé,	454.	442. 455. 456. 458. 459.
Feu n'a peu nuire à S. Agnes.		Grande force de la priere. 125.
489. Feu finera le mōde.	784.	126. 128. 134. 135. 136. 139. 142
Feu qui brule vn homme dece-		143. Grande humilité requise
dé dans le tombeau,	840.	en priant. 115.
Filz de Roy resuscité par la prie-		Grande reuerence au nom de
re.	133.	Dieu. 322.
Flamme cedé à S. Marcellin		S. Gregoire se fait emporter en
281.		vn tonneau, pour point estre
Fontaine excitée par la force du		esleu Pape. 67.
ieune.	364. 365.	Grenouilles obeissent à Regu-
Force tres-grande de la priere,		lus Euesque. 263.
113. 125. 136. 136. 138. 139.		H Aire de S. Mederic de grād
126. 128. 134.		efficace. 328.
		Here.

T A B L E.

Hereditez mesprisées pour l'a-	avec les heretiques, 194.
mour de Dieu. 9.11.12.	les lieux de S. Philibert l'uisoier
Heretiques pernicious de con-	en priat cōme des estoiles, 121
uersatiō. 194. (celestes. 189.	Inconueniens aduenus par im-
Heretique brule de trois flāmes	pudicité, 413. (429.
Hermitage de S. Antoine. 90.	Instruction aux vierges saintes,
Hermogenes & Philetas Magi	Iosaphat Roy des Indes quitte
ciés cōuertis par S. Iaques 184	son Royaume pour l'amour
S. Hypolite tiré à quatre che-	de Dieu, 13 (bé, 139.
uaux, 654.	Iour des ames par Odillon Ab-
Histoire notable, 593.	S. Iulientua les pere & mere
L'Hōme est vn petit mōde, 846	par erreur, 495.
Hostie sainte prouffite aux a-	Iustiniā l'Empereur cōuert de
mes en Purgatoire. 548.	l'heresie Eutychieenne. 192.
Hostie sainte apportée par	L aurier planté pres du sepul-
l'Ange à S. Onoffre, 540.	chre d'un saint persona-
Hostie sainte apportée par vne	ge de grande vertu, 923
colombe, 549. 541.	Lait coulle de S. Catherine decol-
Humbles seuls peuuent euitier	lée, 932. 456. le ieune doit e-
les lacs du monde, 53.	stre suiuy de penitence & de
Humilité requise en priant, 115.	aumosne, 31. la leçon de l'es-
117. (toine, 728.	criture quelle force elle a,
Humilité admirable de S. An-	168. 169. liberalité de S. Nico-
I ean hermite fut trois ans de-	las. 8 lieu & place du dernier
bout en son hermitage, 334.	iugement, 791.
Iesus Christ vray mirouer de pa-	Lieu des damnez, 919.
tience, 578.	Lieu des bien heureux, 855.
Iesus Christ n'a iamais ry, mais	Lieu ou nous deuons prier, 115.
bien pleuré, 502.	Lions font le tombeau de S.
le ieune doit estre suiuy d'au-	Marie d'Egypte, 204.
monne & de penitence, 31.	Lon doit inuocquer la vierge
ieune doit estre reiglé, 351.	Marie auant tous, 144.
ieune remarquable, 344. 345.	Louange de l'hermitage, 98.
346.	Louange des Prestres, 282.
ieune de semaines entieres, 343	Louage de l'espoir diuin 206.
Il faut que les Euesques travail-	Louange de charité, 221.
lent quelques fois de leurs	Louage de la paix 195. lions o-
maines, 315.	beissent à vne S. Vierge, 249.
Il faut prier Dieu avec grande	Lions n'ot sceu naitre à Daniel,
humilité 115.	338. ny à S. Teclavierge, 454.
Il faut inuocquer l'aide de la vier-	ny à Pontian, 678.
ge Marie auant tous, 144.	Lions font la sepulture à S. O-
Il ne faut pas communiquer	noffre, 730.
	Maladies

T A B L E .

M Aladies ont causé amende
ment de vie, 618. 619 ma-
giciens vaincus par S. Iaques,
184. par Taurus. 185. main du
Roy Osuald ne peut pourrir
par l'aumosne, 19. maison qui
rôbe pour l'avarice des inha-
bitans, 76. Main coupée à foy
mesme pour garder chasteté,
441. maniere de prier & en
quels termes, 114.
Mansuetude louée, 420.
Martyre souhaité par S. Domi-
nique, 656. mentonge ioieux
s'il est licite, 392.
meschâs redoutēt l'oraisō. 142.
Mespis du monde du iouuen-
ceau, Niuard, 16.
Mespis des royaumes pour l'a-
mour de Dieu, 12. 13. 14. 15.
Mille couples de bœufs n'ont
sceu tirer S. Luce de sa place,
456. 27. 30.
Miracle aduenü par aumosne,
Miracle aduenü par hospitali-
té, 42. 43. miracle aduenü par
humilité, 51. 55. miracle adue-
nu par le peché d'avarice, 75.
81. miracle aduenü par peni-
tence, 324. miracle de la foy
cōtre les heretiques, 194. 190
191, miracle de la charité en-
uers son prochain, 234. 245.
Miracle notable de trauail de ses
mains, 319. miracle de S. Ger-
trude, 888. miracle par peni-
tence, 496. miracle par cha-
steté, 459. 438. 442. 454. mira-
cle par le ieune 346. 359. 362.
365. miracle par obediēce, 379
Miracle aduenü cōtre les iuges
temeraires, 566. miracle adue-
nu par la sainteté de S. Loup,

582. miracle par patiēce. 600.
602. 603. 604. miracle par le
martyre, 668. 653, 660. 661.
Miracle du S. Sacremēt de l'au-
tel, 535. 542. 550. misericorde
diuine tresgrande, 203. 204.
Montagnes s'abaissē par la prie-
re 146. moisson prouenue en
vn iour, 319. montagne trans-
ferée par S. Anian, 445.
Mort preferée à Euesché, 64.
Mort resuscité par aumosne, 35.
Mort resuscité par chasteté.
449. mort resuscité par priere
880. 134. 135. 139. mort resus-
cité par le martyre, 702. mort
resuscité par la penitence &
contrition. 524. mort de quel-
ques vns reuelé 874. 875. 876
Murius Abbé ne mangeoit que
les Dimanches. 439.
N Aufrage empesché par la
priere, 137. S. Nicolas e-
stāt petit enfāçon gardoit le
ieune, 341. Nicolas le pelegrin
faignoit estre fol pour l'amour
de Dieu, 406. Nicetas martyr
excellēt, 651. Nicomachus crai-
gnāt les tourmēs encourt dā-
natiō, 645. Niuard iouuēceau
excellēt, 10. Nouatiēs hereti-
ques nient la misericorde de
Dieu. 198. nul mēsōge ou simu-
latiō licite, 389. 392. 403. 407.
Nul ne se doit deffier de la mi-
sericorde de Dieu, ny trop s'y
fier, 199. 196.
O Bediēce est necessaire es
choies les plus petites, 377
Obstination tresgrāde d'un Ma-
nicheen. 192. odeur excellēte
des corps bien heureux, 853.
Odillon abbé inuenta premier
le iour

T A B L E.

le iour des ames. 139. Oeil cre
 ué pour garder chasteté, 445.
 On ne doit cōuoiter les digni-
 tez, mais que ce soit sans faire
 preiudice à l'obedience, 69.
 On ne doit conuoiter les dons
 sous couuerture de faire aumo-
 ne, 73. Oraisō à Dieu notable.
 792. Oraisō est fort vtile pour
 la correctiō des viuās, aussi biē
 que pour les trespassez, 140.
 Oraisō est la plus difficile œu-
 re spirituelle, 152. Ours obeit
 à la vergette de Menas hermi-
 te. 78. Ours obeit à Gallus moi-
 ne, 379. Ours defend la chaste-
 ré de S. Colobe, 459. Oyseaux
 sauages ont comme entendu
 la māfuetude d'aucuns saints
 personages, 416 417, 418. 419
 les Os des quarante martyrs ie-
 ctez en la riuere luisent com-
 me estoiles. 87z.
Pain donné par courroux à
 causé la vie eternelle à pierre
 le peager, 30. Paix simulée est
 mauuaise, 290. Papauté refu-
 sée par saint Gregoire, 67.
 Paul hermite à vescu 90: ans in-
 cognu aux hommes 303.
 Patience és iniures remarqua-
 bles, 588. 599. 593. 643. 644 649
 Patience en perte de biens. 597.
 604. Patiēce en maladie nota-
 ble 613. Peines du purgatoire
 743. Peines de l'Enfer 919. 928
 93z. par tout le chap. Peintres
 quels doiuent estre, 317. Peintre
 de Iesus Christ & de la Vierge
 Marie à Rome 316. Penitence
 remarquable 117, 96. 49z. 488.
 Penitēces de grand effect 477.
 478. 479. 48z. 494. 495. 498. 500

Penitēces faites par autrui pour
 son prochain 498. 499. 505.
 Perseuerance est requise en l'o-
 raison 115. Philosophes vain-
 cus par la vertu de la foy 187.
 Philetes & Hermogenes ma-
 giciens conuertis à la foy par
 S. laques 184. Pierrette portée
 en la bouche par l'espace de
 trois ans, pour garder silence,
 424. Pieds de S. Boniface en-
 gellez dans les estriers 330.
 Polemus Roy des Indes quitte
 son Roiaume 13. pourquoy les
 especes du pain & du vin de-
 meurēt 532. Point notable 795
 Portraits de Iesus Christ & de
 la Vierge Marie sont à Rome
 316. Portes qui se sont ouuer-
 tes d'elles mesmes par le com-
 mandement S. Basile, 191.
 Pourquoy Dieu punit eternelle-
 ment les pechez tēporels, 277.
 Poures doiuent aussi faire aumo-
 nes 31. le Prestre en la messe
 fait le plus grand miracle qui
 onques fut faict, 282.
 Prescheurs quels doiuent estre
 258. 273. 274. 271. 27z. Pres-
 cheur ne doit incontīnēt faire
 son cōpte viure de l'Euangile,
 261. Prescheur ne perd son me-
 rite encor que les auditeurs
 demeurent obstinez 258.
 Prescheur de la parolle de Dieu
 doit imiter Iesus Christ, 256.
 Presche doit estre gratuite 257.
 Presches de grād effect 266. 267
 Presche de S. Seruais estoit en-
 tēdue de toute sorte de nation
 266. Presomption & desespoir
 sōt extremitez d'esperāce 196.
 Prestres & ceux qui president
 aux

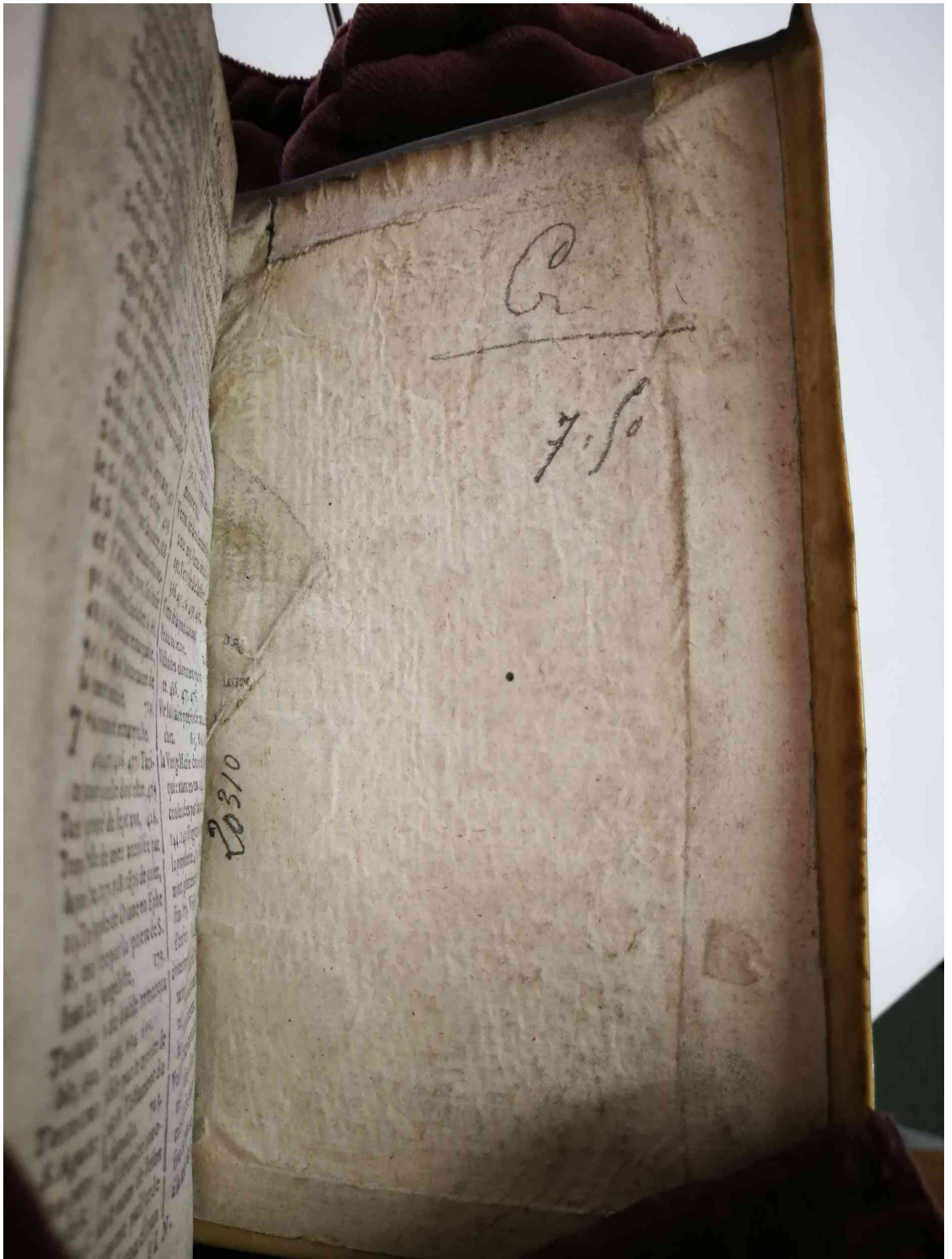
T A B L E.

Aux Eglises ne s'ot que dispensa-		lee. 555. qu'il faut souffrir les
teurs des reuenus d'icelles 22.		iniures 577 qu'il faut souffrir
Prestres doivent principalemēt		la perte des biens 597. la ma-
s'abstenir de vin 355.		ladie 606. qu'il faut resister
Priere de trois iours & trois		aux tentations du diable, 672
nuits cōtinuels 118. 122.		Qu'il faut perseverer au bien
Priere de grand efficace 125. 133		faire 700. Quintian Perfect
134. 135. 136. 138. 126. 128.		tué à coups de ruades & mor
Priere est fort vtile pour la cor-		tures de ses chevaux 455.
rection des vians 140.		Qu'il se faut confesser vne fois
Prieres des saints sont de grad		en l'an pour le moins 518
efficace 147. Prison se creue		Qu'il y a vn purgatoire, 747.
par la vertu del'oraison 143.		R efus de la dignité Papale
146. 142. les Prophetes don-		par humilié, 67. Refus de
neront sentēce cōtre les mel-		Royaumes pour l'amour de
chās au dernier iugemēt 798		Dieu 13. 14. 16. 17. Responce
Pudicitez tresgrandes, 436. 441		notable de S. Augst. 442.
444. 446. 447. 456. 440.		Responce notable de Pignaeni-
le Purgatoire aprouné par la S.		us à Iulien l'Apostat 613.
esécriture, 749. 747. 748.		Resurrectiō des morts 789. par
Purgatoire de S. Patrice, & de		tout le c. Resuscitation par la
son origine 263.		priere 134. 136. 139.
Q ualitez d'un prescheur de		Resuscitation par aumoine 39.
l'euangile 257.		Resuscitatiō par penitence 496
Quatre filles de S. Philippe ont		Reuelatiō de la mort propre, fai
gardé virginité 455.		te à quelques saints personages
Que c'est de la gehenne du feu		730. 736. 377. & par tout le ch.
eternel 929. Quel doit estre le		Reuelatiō des peines d'ese: 834
ieune, & abstinence 352.		Reuelatiō de la gloire de: bien
Quelle compagnie il faut fuyr		heureux, 864. par tout le chap.
303. 304. Quels gens nous de-		Rigueur vehemente de S. Boni
uōs imiter à faire penitēce 519		face à chastier son corps 330.
Qu'il ne faut pas tost reueler		Robbe de S. Mederic vestue à
les mysteres de nostre foy aux		vn religieux, le fait du tout
Payens 257.		chaste, 679. Roses fraisches
Qui n'est poure ne peut estre		enuoies par S. Dorothee au
vray seruiteur de Iesus Christ		fin cœ: d'hyuer 663.
85. Qu'il faut prescher gra-		S acrement de l'autel, 532 533.
tuement 257.		534.
Qui veut prescher les Payens		la Sainte Eucharistie à nourry
doit estre discret 256. Qu'il ne		quelques vns toute leur vie
faut iamais mentir ou simuler		sans autre vian de 344. 345.
380. qu'il ne faut iuger à la vo		Saglier s'est mis sous la saue
		garde

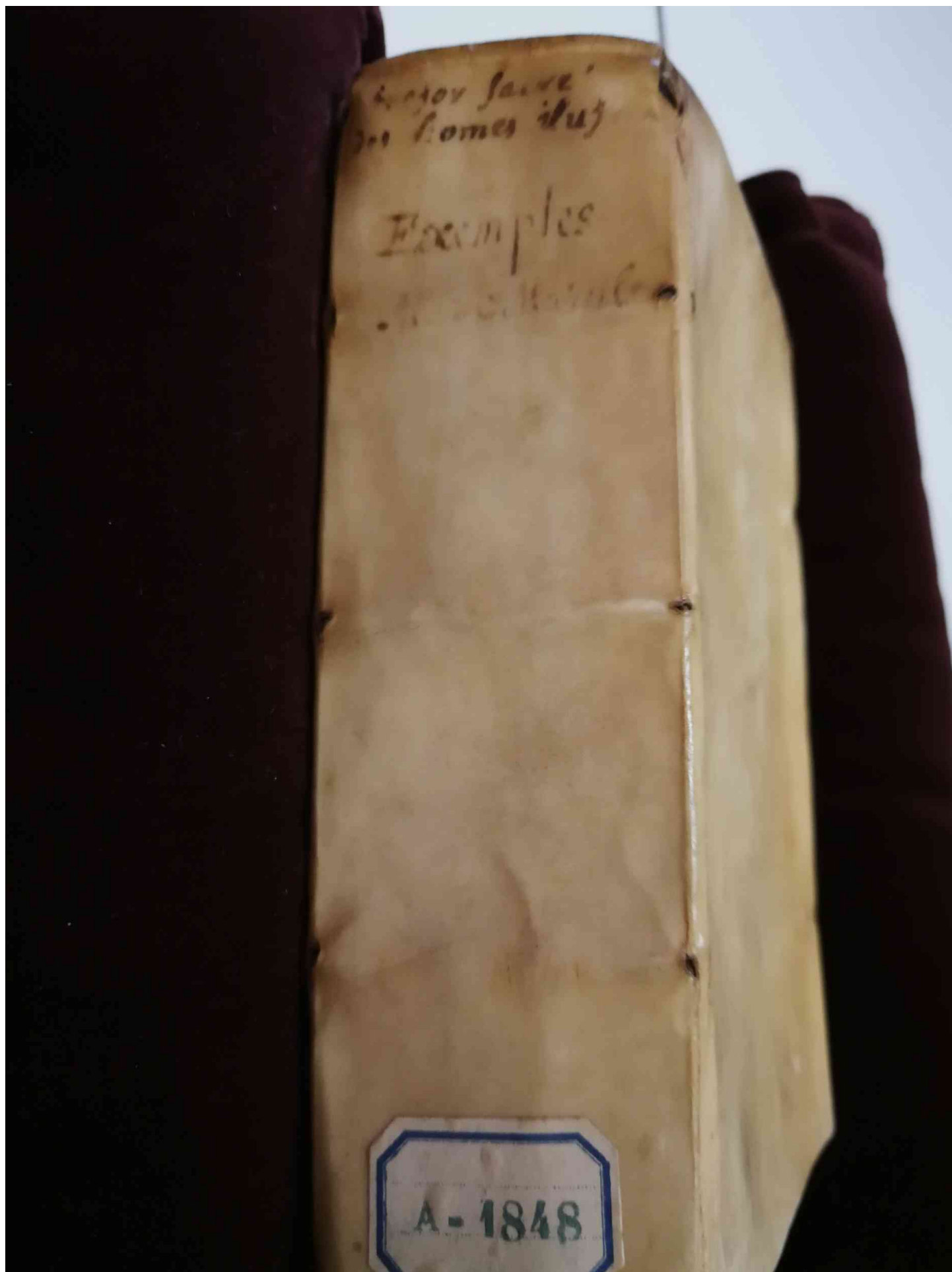
garde d'un S. personnage 414
 415. 417. Sentence des Apostres
 alencôtre des pecheurs 796.
 Serpens ne veullēt pas mordre
 S. Christine, 248.
 Serpēt obeit à S. Felix 247. 243.
 Serpens enchantez ne sçurent
 nuire à S. Quiriacus 645.
 Servage de foy mesme pour le.
 courir les pources 27. 29.
 Servage volontaire par la chari-
 té du prochain 230. 231.
 Signes qui procederont le der-
 nier iugement, 765. par tout le
 chapitre. Silence remarquable
 427. 424. 425. 426.
 Silence gardé par sept ans, 426
 Silence quel doit estre, 429.
 le Soleil a esté par la priere, 188
 le Soleil ne voit iamais coulou-
 cé l'Abbé Iean, 709. Solitude
 preferée, aux Eueschez, 65. 66.
 68. 69. Solitude remarquable,
 94. 95. 96. 99. Souvenance de
 la mort notable, 719.
Taciturnité remarquable.
 424. 425. 426. 427. Tacit-
 urnité quelle doit estre, 429
 Taciturnité de sept ans, 426.
 Tempête de mer accoisée par
 la priere, 137. 138. tēps de prier,
 115. Temple de Diane en Ephe-
 se, ton ibe par la priere de S.
 Iean Euangeliste, 179.
 Tentation du diable remarqua-
 ble, 692. 693. 694. 695.
 Terre trenable par le merite de
 S. Agathe, 658. Testament du
 bon pere de la famille. 723.
 Teste de S. Paul decolée inuo-
 qua trois fois le nom de Iesus
 872. Thais femme pailarde
 convertie d'une façon estran-

FIN.

ge, 232. Terrible vision des
 peines d'enfer, 841.
 Thomas d'Aquin pendoit en
 l'air lors qu'il prioit, 156.
 Tourmens des dānez horribles
 919. 918. & par tout le chap.
 Toutes actions de Iesus. Christ
 nous seruent d'exemple, 236.
 Trou de S. Patrice fait pour con-
 uertir les habitans du lieu ou
 il est situé, 263.
Vertu de l'aumone, 18. 19.
 Vertu de la priere, 113. 140.
 125. 141. 197. 126. 128. 134.
 136. 137. Vertu de la foy sur-
 monte tout. 183.
 Vertu de la misericorde divine
 202. 203. Vertu de la foy 190
 191. Vertu de la chasteté 442.
 366. 455. 456. 459. 460.
 Vertu de la predication, 266.
 Vertu du ieune. 243.
 Victoires obtenues par p- en
 ce. 486. 477. 478. 479.
 Vie solitaire preferée aux Eues-
 chez. 65. 66. 68. 69.
 la Vierge Marie doit estre inuo-
 quée avant tous. 144. Vile-
 conseruées par la priere 145.
 144. 145. Virginité preferée à
 la prophetie. 435. Vision de la
 mort glorieuse de S. Augu-
 stin. 873. Vision des peines
 d'enfer. 841. 842. 843. 846.
 à viterbe est aduenu vn beau mi-
 racle du S. Sacrement de l'au-
 tel. 535. S. Vitus en fāt à enduré
 le martyre constāment. 633.
 Vtilité du S. Sacrement de l'au-
 tel 542. Vn prestre sentit en
 cor le feu de concupiscēce en
 son extreme. 444. Voix ouye
 à la mort de S. Victor, 879.









EM. THEODORE. M. DECCOY

Ce livre appartient au religieux
carmélite de wallen



